

## Підтримай профспілки, які захищають тебе



РЕКВІЗИТИ:  
БФ «ВІДРОДЖЕННЯ БУДИНКУ  
ПРОФСПІЛОК»  
ЄДРПОУ 39194889,  
Р/Р 26009010079751  
В АТ «УКРЕКСІМБАНК»  
М. КИЄВА,  
МФО 322313

### ІЗ ПЕРШИХ ВУСТ

#### ПОЧАТИ СПОЧАТКУ



Розповідь переселенки з Луганська, яка пройшла процедуру реєстрації і зараз мешкає в Києві.

.04



#### НА ЧАСІ

ФПУ, її членські організації активно беруть участь у наданні соціальної допомоги учасникам Євромайдану, постраждалим унаслідок військових дій на сході країни, біженцям.

.06

### ДОКУМЕНТ

АГРАРНА РОЗПИСКА. ОФОРМЛЕННЯ, ВИДАЧА, ОБІГ, ВИКОРИСТАННЯ.

.12

№ 35 (757) | 28.08.2014

# профспілкові вісті

ГАЗЕТА ФЕДЕРАЦІЇ ПРОФЕСІЙНИХ СПІЛОК УКРАЇНИ

[www.psv.org.ua](http://www.psv.org.ua)



### КОРОТКО

**ПОЗИЦІЯ** | Через Верховну Раду України останнім часом проходить чимало документів, що суттєво знижують соціальні стандарти й обмежують законні права та інтереси працівників. Ситуацію коментує заступник Голови ФПУ Сергій Кондрюк. **.02**



**ОФІЦІЙНО** | Під гаслом «2014: справедливість для трудящих – справедливе рішення проблеми зміни клімату» проходиме цьогоріч Всесвітній день дій за гідну працю. **.03**

**ВЕБІНАР** | 26 серпня на вебсторінці [ru.onwebinar.ru](http://ru.onwebinar.ru) відбувся вебінар на тему «Особливості захисту трудових прав членів профспілок, які працюють на підприємствах, що розташовані на території проведення АТО». **.03**



**Володимир Череди:** «На вартість хліба треба дивитися в комплексі, а не лише з полиці магазину» **.05**



**ТЕМА НОМЕРА** | У НОВИЙ НАВЧАЛЬНИЙ РІК – З НОВИМИ ПРАВИЛАМИ

## НОВИЙ НАВЧАЛЬНИЙ РІК: БЕЗ КАНІКУЛ ДО ГРУДНЯ?

Напередодні 1 вересня є привід замислитися: яким буде новий навчальний рік? Схоже, що непростим. На Донеччині та Луганщині, де йдуть бойові дії та триває АТО, навчання нині під загрозою зриву. В мирних регіонах місцеві органи влади ламають голову, як учити дітей, якщо глазу на опалення навчальних закладів, м'яко кажучи, бракує. І хоча питання щодо організованого початку

навчального року та готовності закладів освіти до роботи в осінньо-зимовий період перебувають на постійному контролі органів управління освітою, проте запитань нині більше, ніж відповідей на них. Бо українські школи теж зачепила війна. Відтак у навчальний процес довелось вносити корективи, котрі неоднозначно сприйняли і учні, і батьки, і педагоги. **.08**

**ДОЛУЧАЙТЕСЬ  
ДО ОБГОВОРЕННЯ**  
Будь-який матеріал номера можна обговорити на нашому сайті [www.psv.org.ua](http://www.psv.org.ua)

ПОЗИЦІЯ

# СЕРГІЙ КОНДРЮК: «ПРОФСПІЛКИ ВИМАГАЮТЬ ПРИПИНИТИ АНТИСОЦІАЛЬНИЙ НАСТУП НА ПРАВА ТРУДІВНИКІВ»



Через Верховну Раду України останнім часом проходять чимало документів, що суттєво знижують соціальні стандарти й обмежують законні права та інтереси працівників. Ситуацію коментує заступник Голови ФПУ Сергій Кондрюк:

«Виникає запитання: чому, власне, ці пропозиції не мають обмеження в часі і стосуються питань, що не впливають на втрати державного бюджету? Зокрема, мова йде про ситуацію з «новаторськими» ідеями реформування системи соціального страхування. Ці ідеї проштовхуються частиною соціально невідповідальних роботодавців упродовж останніх 10 років. Роботодавці стверджують, що сьогодні є надвисоке навантаження на фонд заробітної плати, що гальмує зростання як самої заробітної плати, так і детінізації економіки. На наше переконання, це невідповідальна позиція з двох причин. Причина перша. Сьогодні частка заробітної плати в собівартості продукції у середньому по країні складає лише 7-8%, а наравлення на заробітну плату – 40%. Тобто йдеться про збільшення вартості продукції на 3-4%. При цьому ми акцентуємо, що навіть такі збільшення повністю компенсуються при продажі товарів і послуг кінцевому споживачу. Тобто працівник або пенсіонер, приходячи в магазин і купуючи товар чи послугу, повертає виробнику цих товарів і послуг усі понесені ним затрати. Друге. Частина соціально невідповідальних роботодавців, наполягаючи на зменшенні цього соціального навантаження на фонд заробітної плати, не відповідають на запитання, яким чином компенсувати недоотримані соціальні страхові кошти Пенсійним фондом та іншими фондами соціального страхування. Від-



повідь тут передбачає три варіанти. Перший полягає в значному зменшенні пенсій, допомог по вагітності, безробіттю, лікарняним листкам. Це, погодьтеся, не дуже соціально відповідальний варіант. Другий варіант – це компенсація за рахунок державного бюджету. Але чи можуть соціально відповідальні роботодавці пропонувати такий варіант в умовах тотальної соціально-економічної кризи в країні? І третій варіант – це утримання цих коштів із заробітної плати робітника. Скажіть, будь ласка, в період, коли з грудня минулого року заморожена мінімальна зарплата, коли ми вже бачимо реальне падіння рівня життя, чи можна пропонувати утримання із зарплат ще додаткових зборів або платежів до соціальних фондів? На переконання профспілок, зазначені пропозиції є катастрофічними, вони можуть

привести до зубожіння всіх, хто має право на отримання соціальної чи іншої компенсації. А головне, ці соціальні обмеження можуть дати роботодавцям набагато менше економії порівняно з тим, якщо вони будуть більше впроваджувати новітні виробничі й енергозберігаючі технології. До речі, якщо роботодавці зроблять детінізацію хоча б третини вітчизняної економіки, це дасть набагато більший ефект, ніж ті недоречні пропозиції. Якщо Майдан відбувся як революція Гідності під гаслом шляху до євростандартів, то всі ми маємо рішуче прямувати до них, долаючи антисоціальні бар'єри і перепони. Тому профспілки вимагають припинити антисоціальний наступ на права трудівників».

ІНФОРМАЦІЙНО-АНАЛІТИЧНИЙ ЦЕНТР ФПУ

ПРИВІТАННЯ

## 30 СЕРПНЯ – ДЕНЬ АВІАЦІЇ УКРАЇНИ



Шановні спілчани!

Щиро вітаю всіх, хто пов'язав своє життя із створенням та обслуговуванням вітчизняної авіації, з професійним святом! Україна традиційно посідає гідне місце серед провідних авіаційних держав світу. Славу й гордість української авіації створюють фахівці різних професій, представники багатьох поколінь. Всіх їх об'єднує любов до обраної справи, наполеглива праця та професіоналізм. Нині, коли наша країна проходить складні випробування, зростає роль і відповідальність працівників вітчизняної авіації, сфери авіаперевезень та авіабудування в обстоюванні незалежності України, відновленні й зростанні її економічного потенціалу. Тож суспільство покладає на вас особливі надії та сподівання! У цей святковий день сердечно бажаю всім вам міцного здоров'я, мирного неба та нових професійних здобутків! Достатку і благополуччя вашим родинам! З повагою,

ГРИГОРІЙ ОСОВІЙ,  
ГОЛОВА ФЕДЕРАЦІЇ ПРОФСПІЛОК УКРАЇНИ

## 31 СЕРПНЯ – ДЕНЬ ШАХТАРЯ

Шановні працівники й ветерани вугільної промисловості!

Щиро вітаю вас із професійним святом – Днем шахтаря! У непрості часи, які переживає наша країна і весь український народ, ваша героїчна, самовіддана праця є взірцем мужності та гідним внеском у зміцнення національної економіки й енергетичної незалежності України. Низький уклін вам за відданість обраній справі, відвагу й витримку, збереження та підтримання трудових традицій. Федерація профспілок України разом з Профспілкою вугільників і надалі послідовно відстоюватиме права й інтереси шахтарських колективів, робитиме все можливе для створення безпечних умов праці на підприємствах вугільної галузі та гідної оплати вашої праці. Бажаю всім вам міцного здоров'я, миру, добра, стабільності, успіхів у роботі та благополуччя в родині. З повагою,

ГРИГОРІЙ ОСОВІЙ,  
ГОЛОВА ФЕДЕРАЦІЇ ПРОФСПІЛОК УКРАЇНИ

## 1 ВЕРЕСНЯ – ДЕНЬ ЗНАНЬ

Дорогі спілчани, шановні працівники освіти, учні та студенти!

Сердечно вітаю вас із прекрасним вересневим святом молодості, доброти і нових сподівань – Днем знань! Це свято, яке щороку відкриває молодому поколінню шлях у світ пізнання, мрії і нових звершень. Новий навчальний рік розпочнеться і для першокласників, які вперше поступатимуть шкільний поріг, і для молоді, яка вже отримала довгожданий студентський квиток, і для педагогів та батьків.

День знань давно став всенародним, об'єднуючим святом. Цьогоріч перший урок у загальноосвітніх навчальних закладах країни проходить під назвою «Україна – єдина країна». Всі ми – дорослі й діти – маємо навчитися бути патріотами, відчутти нашу єдність, усім серцем любити рідну Батьківщину, бути мудрими, розуміти й поважати один одного. У цей святковий день від щирого серця зичу всім міцного здоров'я, миру, добра, завзяття, нових горизонтів і впевненості в завтрашньому дні! Успіхів вам у навчанні та праці! Зі святом вас!

ГРИГОРІЙ ОСОВІЙ,  
ГОЛОВА ФЕДЕРАЦІЇ ПРОФСПІЛОК УКРАЇНИ

ПРИВІТАННЯ

## З ДНЕМ ЗНАНЬ!

Дорогі учні і студенти! Шановні педагоги та батьки! Шановні колеги!

Щиро вітаю вас із Днем знань – святом надії і сподівань, з якого розпочинається новий навчальний рік, відкриття нової, осайної і часто нелегкої дороги – дороги до знань, до нових звершень. Адже із шкільної парти розпочинається великий шлях кожної людини. Школа – храм думки, людяності і натхнення. А освітянам сьогодні належить ключова роль у вихованні та становленні свідомих громадян країни, зміцнення інтелектуального та



духовного потенціалу нації. Адже майбутнє кожної країни – це освічена нова генерація. І її будувати нову Україну.

Бажаю, щоб новий навчальний рік приніс вам якнайповнішу реалізацію добрих намірів і життєвих планів, додав сили та натхнення. Нехай він відкриє перед молоддю широкі обрії пізнання, педагогам приносить задоволення від плодів їхніх зусиль, а батькам – віру в щасливу долю їхніх дітей! Миру, успіхів і перемог! З повагою,

ГЕОРГІЙ ТРУХАНОВ,  
ГОЛОВА ПРОФСПІЛКИ ПРАЦІВНИКІВ ОСВИТИ І НАУКИ УКРАЇНИ

ОФІЦІЙНО

## 7 ЖОВТНЯ – ВСЕСВІТНІЙ ДЕНЬ ДІЙ ЗА ГІДНУ ПРАЦЮ

Під гаслом «2014: справедливість для трудящих – справедливе рішення проблеми зміни клімату» проходить цьогоріч Всесвітній день дій за гідну працю, йдеться в повідомленні Всеєвропейської регіональної ради Міжнародної конфедерації профспілок.

Світ обрав нежиттєздатний шлях. Величезна кількість трудящих стикаються з нестійким становищем на робочому місці і найвищим рівнем нерівності за останні десятиліття. В останні два роки половина сімей трудящих зіткнулася з безробіттям або скороченням робочого дня, водночас 1,2 млрд людей все ще живуть у крайній злиденності.

Основні права на профспілкові представництва і колективні переговори опинилися під загрозою в одних країнах і піддаються прямим атакам в інших. Роботодавці навіть намагаються підірвати право на страйк, поставивши під сумнів десятиліття правового визнання цього фундаментального права у МОП.

Забгато урядів сьогодні не здатні впоратися з функцією захисту трудящих, вибудовуванням сталого майбутнього, здатного служити наступним

поколінням. Катастрофічні погодні явища, викликані зміною клімату, вже руйнують життя і життєдіяльність, а політичні лідери все ще не можуть наважитися і діяти глобальної угоди щодо клімату. На мертвій планеті робочих місць немає, але якщо уряди зроблять кроки із скорочення вуглецевого забруднення і забезпечать галузі промисловості всім необхідним для вирішення кліматичних проблем, буде створено набагато більше робочих місць.



Домінуюча глобальна економічна модель руйнує робочі місця на планеті. Це послаблює демократію і підірває справедливість. Профспілки світу – найбільш потужна сила для захисту демократії і боротьби за справедливе та стає майбутнє. 7 жовтня у День дій за гідну працю профспілки всієї планети будуть проводити ходи, акції на робочих місцях, публічні заходи тощо на підтримку справедливості для трудящих і справедливого вирішення проблеми зміни клімату.

Разом ми можемо примножити міць трудящих, організувати та мобілізувати сили і закликати уряд та бізнес до відповідальності, а також трансформувати сьогодишню непрацевдатну економічну систему в таку, що принесе процвітання для всіх на планеті.

МІЖНАРОДНА КОНФЕДЕРАЦІЯ ПРОФСПІЛОК

ВЕБІНАР

## ОСОБЛИВОСТІ ЗАХИСТУ ТРУДОВИХ ПРАВ СПІЛЧАН НА ТЕРИТОРІЇ ПРОВЕДЕННЯ АТО

26 серпня на веб-сторінці [fru.onwebinar.ru](http://fru.onwebinar.ru) відбувся вебінар на тему «Особливості захисту трудових прав членів профспілок, які працюють на підприємствах, що розташовані на території проведення АТО».

Олена ОВЕРЧУК

«ПВ»

У заході взяли участь заступник керівника Департаменту правового захисту апарату ФПУ Ірина Сидоряк, а також факівці апарату ФПУ. У ході обговорення основна увага приділялася питанням оголошення простою на підприємстві, що працює в зоні проведення АТО, а також особливостям регулювання трудових відносин в цих умовах. Як наголосила Ірина Сидоряк, події, що відбуваються в зоні АТО, є невідворотними (непереборними), тобто такими, що пов'язані з веденням бойових дій, не залежать від волі працівників і зумовлюють призупинення роботи на підприємстві заради збереження їх жит-

тя та здоров'я, навколишнього середовища. Виробнича ситуація на підприємстві в такому випадку має розцінюватися як небезпечна для життя і здоров'я працівників, або людей, які їх оточують, і навколишнього середовища. Ст. 113 КЗпП України не передбачає обов'язку працівника попереджати роботодавця про початок простою, якщо він оголошується на всьому підприємстві (структурному підрозділі). У такому випадку роботодавець зобов'язаний вжити заходів щодо видання відповідного наказу та ознайомлення з ним працівників. Час простою не з вини працівника оплачується з розрахунку не нижче від двох третин тарифної ставки встановленого працівникові розряду (окладу).

За час простою, коли виникла виробнича ситуація, небезпечна для життя чи здоров'я працівника, або для людей, які його оточують, і навколишнього природного середовища, не з його вини, за ним зберігається середній заробіток. У свою чергу, в разі неприйняття роботодавцем офіційного рішення про оголошення простою і відповідну його оплату виборчий профспілковий орган має невідкладно внести йому письмове подання про необхідність прийняття такого рішення. Відповідно до листа Мінсоцполітики України від 8 липня 2014 року, працівники, які не виходять на роботу в зв'язку із проведенням АТО, або ті, які залишаються в таких районах під час проведення АТО і не мають змоги виходити на роботу в зв'язку з небезпечною для життя та здоров'я, не можуть бути звільнені за п. 4 ч. першої ст. 40 КЗпП України (прогул без поважних причин). Зазначене обумовлено необхідністю збереження життя

і здоров'я таких працівників та їх сімей і розцінюється як відсутність на роботі з поважних причин. У такому випадку за працівником зберігається робоче місце та посада. Мінсоцполітики рекомендувало роботодавцям, за необхідності, надавати працівникам на їх прохання оплачувані відпустки та відпустки без збереження заробітної плати в порядку, визначеному законодавством. Доповідачі порекомендували профспілковим комітетам, що діють на підприємствах, які працюють у зоні проведення АТО, там, де це можливо, порушувати перед роботодавцями питання про оголошення на підприємствах простою та оплати його в порядку і розмірах, визначених умовами колективних договорів, але не нижче, ніж це передбачено ст. 113 КЗпП України, а також забезпечити контроль за порядком надання працівникам відпусток, передбачених ст. 25, 26 ЗУ «Про відпустки», з метою збереження їх життя та здоров'я.

ВІЗИТ

## АКТИВІЗАЦІЯ РОЛІ ПРОФСПІЛОК У СОЦІАЛЬНО-ЕКОНОМІЧНОМУ ЗАХИСТІ ПРАЦІВНИКІВ

20 серпня відбулася зустріч заступника Голови Федерації професійних спілок України Сергія Кондрюка з профспілковим активом столичного хлібокомбінату № 10.

Олена ОВЕРЧУК

«ПВ»

Зустріч пройшла в рамках підготовки до Президії ФПУ, що має відбутися 28 серпня, де як основне питання порядку денного буде обговорюватися загострення соціально-економічної ситуації в Україні та необхідність адекватних дій профспілок із захисту трудових і соціальних прав та інтересів членів профспілок. Керівництво ФПУ дійшло висновку, що з актуальних питань потрібно радитись безпосередньо з трудовими колективами, профспілковим активом на місцях. «Головна причина мого приходу до вас, – зазначив Сергій Кондрюк, – це порадитись, які зміни, заради чого і, власне,

для кого мають відбутися». Під час зустрічі було обговорено низку актуальних питань щодо активізації ролі профспілок у соціально-економічному захисті працівників у кризових умовах. Ще одне питання, що викликало жваве обговорення профактиву, стосувалося участі профспілок у позачергових парламентських виборах. Поушувалось також питання відродження Будинку профспілок. Варто зазначити, що ФПУ вже провела низку подібних зустрічей, зокрема в Національному науковому центрі «Інститут механізації та електрифікації сільського господарства» у м. Глеваха. Також відбулись зустрічі з профспілковим активом ПАТ АК «Київводоканал», Трипільської ТЕС, Київського картоно-паперового комбінату.

## ПРОФКОМ ДЕМОНСТРУЄ РІШУЧІСТЬ ТА ДІЄВІСТЬ

19 серпня відбулася зустріч заступника Голови ФПУ Сергія Кондрюка з профкомом АТ «Ветропак Гостомельський склизавод» у рамках кампанії ФПУ щодо мобілізації профспілок на захист трудових і профспілкових прав, які опинилися під загрозою внаслідок важкого економічного становища в Україні та низки ліберальних реформ Уряду.

ЯК ПОВІДОМЛЯЄ ПРОФСПІЛКА ПРАЦІВНИКІВ БУДІВНИЦТВА І ПРОМИСЛОВІСТІ БУДІВЕЛЬНИХ МАТЕРІАЛІВ УКРАЇНИ, на зустрічі були присутні директор БФ «Відродження Будинку профспілок» Василь Андреев та голова Київського обласного комітету Профспілки працівників хімічних та нафтохімічних галузей промисловості України Віктор Кисіль.

Учасники зустрічі обговорили загрози трудовим і соціальним правам громадян України, зокрема щодо рівня зарплати та її мінімального розміру, виклики профспілковим правам, що несуть реформи, ініційовані Урядом у рамках співробітництва з Міжнародним валютним фондом та іншими міжнародними фінансовими інституціями. Голова профкому склизаводу

Павло Лемешок розповів, як працівники заводу захищають свої права через членство в профспілці. У важкі часи економічної кризи, поглибленої військовими діями на Донбасі, рівень заробітної плати в середньому тут перевищує 7 тис. грн, а плінність кадрів утримується на рівні 1%. Показовим фактом рішучості й дієвості цього бойового профкому стали два рішення: підтримати ініціативу Профспілкового референдуму на [avaaz.org](http://avaaz.org) та зробити внесок до Благодійного фонду «Відродження Будинку профспілок» у розмірі 6 тис. грн, які негайно були перераховані за рахунку профкому. Профспілкові представники та керівник Федерації профспілок України завершили зустріч після напрацювання конкретних заходів захисту трудових і соціальних прав громадян України.

ІЗ ПЕРШИХ ВУСТ

## ПОЧАТИ СПОЧАТКУ



Розповідь переселенки з Луганська, яка пройшла процедуру реєстрації і зараз мешкає у Києві. Жінка побажала не називати свого імені.

На 10-11 день відсутності світла з'являється інформаційний вакуум і нерозуміння того, що на тебе чекає попереду, яке майбутнє. Тобто треба потерпіти день, тиждень, місяць, коли почнуть займатися відновленням Луганська, або ж це затягнеться на довгий термін. Саме ця невизначеність і спонукала до того, що треба виїжджати, займатися власним працевлаштуванням, усвідомлювати своє подальше існування.

Розглядалися різні варіанти, щоб покинути зону АТО: і маршрут, і можливість виїзду за кордон у Росію через Ізварине, але все-таки побоювалися, адже там перетин російського кордону незаконний: ставитися штамп про виїзд з України, тож ми не знали, чи пустять нас потім назад. Хочу сказати, що зі слів знайомих, які виїжджали з України до Росії, вони потім добиралися з Ростова до Воронежа і звідти вже їхали на Харків або на Київ. Тобто все одно поверталися на Батьківщину, але довшим шляхом.

Але мені пощастило більше: ми об'єдналися з друзями, поїхали разом на машині у супроводі людей, які знають дороги, і через поля виїхали до містечка Щастя, до так званого фільтраційного табору.

Я хочу вам сказати, що, коли перебуваєш в Луганську, то багато чуєш усіляких страхіть, що там вивертають речі, обпукують, однак, все було цивільно, дуже порядно і привітно. Ніхто не знущався, не принижував, просто проходив процедуру перевірки документів, процедуру реєстрації і потім, вже коли ми проїжджали блокпости, солдати до нас ставилися доволі дружжелюбно. Я думаю, коли люди говорили, що їх змушували вивертати речі, то це були більше емоції. Тому я осо-

бисто, пройшовши через усе це, нічого поганого не можу сказати ані про військових української армії, ані про бійців Національної гвардії. Потім я зареєструвалася у МНС міста Сватове. У потрібний час було подано два вагони: один абсолютно безкоштовно доставляв переселенців до Харкова, другий – у Київ. Уже під час поїздки мені телефонували представники МНС із Києва, цікавилися, чи потрібно мене зустрічати на вокзалі, чи буду я відразу проходити реєстрацію в Києві.

Цей процес я б назвала тернистим шляхом переселення. Я не знала, наскільки це складна процедура. По-перше, великий наплив людей і, відповідно, дуже велика черга. Коли я прийшла у відповідну службу реєструватися, то опинилася в черзі 250-ю. У середньому за 2–2,5 години процедуру реєстрації проходить 100 осіб. Тобто людині припадає в середньому простояти в черзі від 4 до 5 годин. Коли ти стаєш у чергу, тобі видають анкету, в яку потрібно внести повністю всі дані, у тому числі свої паспортні дані та членів сім'ї, з якими ти приїхав. Якщо приїхав із дітьми, вказуються дані зі свідоцтва про народження, його номер. Також потрібно вказати адресу, де ти житимеш – місце тимчасового розміщення у Києві. В анкеті також вказується соціальний статус твоєї родини: багатодітна або малозабезпечена, що був присвоєний раніше. Потім іде графа, в якій можна вказати необхідну матеріальну допомогу, якої потребує біженець, необхідність у працевлаштуванні, у наданні житла, лікуванні або вказати будь-що інше. Вказуються також контактні дані, їх можна використовувати виключно відповідно до закону про персональні дані. Після процедури людям не видають ніякого спеціального документа, а лише довідку із зазначенням реєстраційного номера.

Ще я хочу сказати, що під час реєстрації присутні представники різних соціальних служб: пенсійного фонду, центру зайнятості, департаменту будівництва, департаменту освіти і науки, молоді та спорту Київської міської державної адміністрації, представники волонтерського руху «Київ-SOS». І

вже після реєстрації ці фахівці можуть проконсультувати тебе з усіх питань. Наприклад, під час реєстрації пенсіонери можуть відразу оформити переведення своєї пенсії з Луганська чи Донецька на територію, де вони планують жити. І, якщо, приміром, така заява подається у серпні, то з вересня люди вже отримуватимуть пенсію.

У довідці строк реєстрації не зазначений. Гадаю, що таким способом просто проводиться облік переселенців для того, щоб знати, скільки людей прибуло в Київ. Таким чином, держава контролює процеси внутрішньої міграції населення. Ось уже з першого вересня діти повинні йти до школи або у дитячий садок, і без такої реєстрації їх не візьмуть. Також, наскільки я знаю, за відгуками своїх знайомих і родичів, які прибули до столиці, лікарні Києва безперешкодно приймають на лікування тих, хто зареєструвався, тобто відмов не було.

Загалом людина завдяки реєстрації отримує можливість відразу вирішити свої соціальні та побутові питання, а іноді навіть і матеріальні. Фахівці центру зайнятості за базою даних можуть підібрати вакансії і відразу запропонувати людині можливе місце роботи. Потрібно віддати належне деяким роботодавцям, які готові прийняти на роботу людей зі сходу, навіть незважаючи на те, що вони або мають на руках відкриту трудову книжку, або через відомі причини не мають її взагалі. Якщо людина встигла звільнитися за власним бажанням або за згодою сторін, то в Києві ці області вона має змогу встати на облік у центрі зайнятості для отримання статусу безробітного та оформлення допомоги. Представники відповідних служб можуть запропонувати місце тимчасового розміщення або, приміром, будинок у селі, аби розпочати все «з нуля».

Хотілося б як побажання сказати таке: було б добре Міністерству соціальної політики розробити єдину довідку для вимушеного переселення, яка діятиме по всій Україні – це прибрало б вирішенню багатьох проблем біженців.

ІНФОРМАЦІОНО-АНАЛІТИЧНИЙ ЦЕНТР ФПУ

ВАРТО ЗНАТИ

## ЩОДО РЕЄСТРАЦІЇ ПЕРЕСЕЛЕНЦІВ З ЛУГАНСЬКОЇ ТА ДОНЕЦЬКОЇ ОБЛАСТЕЙ

Перший крок людини із Луганської або Донецької області, яка прибула до Києва, – це зареєструватися як переселенцю із зони АТО.

Місце реєстрації для переселенців із Луганської та Донецької областей розташоване на другому поверсі залізничного вокзалу Києва у залі для відпочинку № 2. Центр реєстрації працює з 9 до 19 години щоденно. Як приклад, у п'ятницю 15.08.2014, станом на 14.00 у черзі перебувало 248 осіб. Час перебування в черзі до моменту реєстрації становить 4–5 годин.

Велика черга створюється за рахунок того, що безпосередньо переселенців із зони АТО реєструє 3–4 працівники центру реєстрації. Під час реєстрації необхідно заповнити анкету (одну на родину), в якій вказуються паспортні дані всіх членів сім'ї, які прибули до Києва. Також треба вказати адресу, за якою зараз проживають переселенці, статус сім'ї (малозабезпечена, багатодітна тощо). В анкеті зазначено перелік бажаної допомоги, необхідне слід підкреслити (працевлаштування, надання житла, матеріальна допомога, потреба в лікуванні та ін.). Також під час реєстрації треба подати оригінал паспорта та ідентифікаційного коду, свідоцтво про народження дитини.

Після того, як особа пройшла реєстрацію, вона отримує власний номер переселенця (жодних довідок ця служба не видає, а тільки маленький аркуш паперу, на якому вказано номер і дату реєстрації, причому не зазначено, яка служба зареєструвала переселенця). У цьому ж приміщенні розташовані декілька служб, які консультують новопрібулих. Серед них, зокрема: – Міський центр зайнятості. Його працівники надають інформацію щодо наявності вакансій у Києві та по всій Україні. Слід зазначити, що у базі даних є роботодавці, які готові приймати на роботу людей зі сходу країни

навіть у разі відсутності на руках трудової книжки. Також є вакансії з можливістю надання житла, але з низькою зарплатною платою. Якщо людині не підібрали відповідну вакансію, тоді дають список адрес районних центрів зайнятості у м. Києві, де переселенець може отримувати додаткову інформацію щодо нових вакансій, а також стати на облік для отримання статусу безробітного.

– Головне управління Пенсійного фонду України в м. Києві. Пенсіонери, які виїхали з Луганської або Донецької областей, просто на вокзалі можуть вирішити питання щодо отримання пенсії за новим місцем проживання. Якщо людина під час реєстрації переселенця ще не вирішила, де проживатиме, вона потім може звернутися в управління ПФ України в одному з районів м. Києва або у будь-яке управління ПФ України в інших областях.

– Департамент освіти і науки, молоді та спорту Київської міської державної адміністрації. Представники цього департаменту консультують щодо оформлення дитини у школу чи дитячий садок.

– Департамент будівництва Київської міської державної адміністрації. Переселенцям пропонують перелік районів України, де міська влада надає безкоштовно або недорого житло (будинки, садиби, квартири, кімнати у гуртожитку).

– «Київ-SOS». Тут приймають представники центру соціальних служб для сім'ї, дітей та молоді, різноманітні громадські організації соціальної спрямованості. Вони вирішують питання щодо збору речей для багатодітних родин, сімей із маленькими дітьми та ін. Варто зазначити, що створено інформаційний ресурс для громадян, які виїжджають із району проведення АТО <http://migrants.gov.ua>.



## РОЗМОВА З ГЕНЕРАЛЬНИМ ДИРЕКТОРОМ, ГОЛОВОЮ ПРАВЛІННЯ ПАТ «КИЇВХЛІБ» ВОЛОДИМИРОМ ЧЕРЕДОЮ

Тетяна РУБАН  
«ПВ»

— Володимире Вікторовичу, нещодавнє підвищення ціни на хліб соціальних сортів викликало чимало критики в ЗМІ. Розкажіть, що відбувається сьогодні в хлібопекарській промисловості, аби правильно зрозуміти причини зростання ціни.

— Виходити треба з того, що на сьогодні через низку проблем закупівельна вартість тонни зерна становить 220 дол. США, або 2900 грн. За прогнозами аграріїв, вартість пшениці другого класу (з якої виробляють борошно вищого ґатунку для випікання хлібобулочних виробів – авт.) у поточному році становитиме 3 тис. грн через те, що на світовому ринку є дефіцит продовольчої пшениці. На вартість хліба треба дивитися в комплексі, а не лише з полиці магазину.

Чому сьогодні ні в кого з керівників влади немає бажання пояснити людям про природні негаразди, коли влітку під час достигання хліба йшли дощі? Про той момент, коли пшениця наливалася, коли формувалася клейковина, її властивості вимивалися, через що знижувалася якість борошна. А також про те, що аграріям для того, щоб отримати високоякісне борошно, треба купити насіння високого класу, високоякісні мінеральні добрива, витратні матеріали.

На сьогодні, за оперативними даними, урожаю пшениці зібрано 24 млн тонн. Здавалося б, чимало. Але зерна другого класу немає, воно в дефіциті. Тож у нас проблема не тільки в ціні. Підібрати другий клас навіть за високою ціною ми не можемо – на ринку відсутні пропозиції.

Але наразі, за великим рахунком, потрібно говорити вже не про ціну, а про продовольчу безпеку. До того ж, треба розуміти, на яку кількість пшениці укладені форвардні договори, й ці договори в будь-якому разі треба виконувати. Якщо компанія одного року не виконає умови договору, то наступного з нею ніхто не матиме справи. Тобто, якщо дивитися на перспективу, їх треба виконувати. В комплексі.

— Як сьогодні вирішується питання забезпечення зерном, аби уникнути кризової ситуації?

— Нещодавно в Міністерстві аграрної політики та продовольства України відбулася нарада,



Фото Кирила ЛАТИШЕВА

## На вартість хліба треба дивитися в комплексі, а не лише з полиці магазину

де розглядалося це питання.

Тоді за одним столом зібralи-ся зернотрейдери, переробники та хлібопекарі. Це три різних напрямки. І вони один одного ніколи не зрозуміють. Тому що зернотрейдери орієнтовані на експорт, це їхня спеціалізація. Переробники, навпаки, орієнтовані на внутрішній ринок, їм вигідно, щоб була велика пропозиція по зерну. Хлібопекарі хотіли б кращого борошна.

Ми посиділи за одним столом, висловили один одному при-

ємні та неприємні речі. Але всі почули, що ми маємо спільну проблему. Проблему не кількісного, а якісного забезпечення зерном. Це відповідь на запитання, що нас очікує. На сьогодні ціна пшениці закладена на рівні 2300 грн за тонну. За прогнозами МінАПК, на початок осені вона може сягнути 3000–3200 грн за тонну.

Також, здавалося б, такі дрібниці, як сіль. У рецептурі хліба її використовується до 1,5%. На місяць ми витрачаємо близько 200 тонн солі. Єдине джерело виробництва солі в Україні – це підприємство «Артемсіль», з яким сьогодні відсутнє сполучення. Тому ціна на цей продукт зростає. Якщо

ми раніше платили за 1 тонну солі 850 грн з доставкою, то сьогодні її ціна збільшилася до 2000 грн. А ще кількаразово зросла вартість сировини, газу, енергоносіїв.

Існує Аграрний фонд як інструмент для регулювання різкого підвищення ціни. У момент збору врожаю Аграрний фонд зобов'язаний не допустити обвалу цін на зерно, за максимально високою ціною закупити велику його кількість, щоб зернотрейдер підтримав ціну товаровиробника. А з другого зерна переробнику треба зробити дешевше борошно. Як це можливо?

І після цього державні чиновники заявляють про те, що, мовляв, це «Київхліб» збільшив ціну на хліб. То під організацію, яку створено для стабілізації цін на ринку, до 7% ми підвищуємо ціну, в них на це є підстави, а у нас, кінцево-

цікавлених сторін – зернотрейдерів, переробників, хлібопекарів, почути думку кожного з них і дійти спільного консенсусу. Проте наразі все відбувається навпаки. Окрім того, сьогодні власники малих пекарень мають кіоски, де реалізують продукцію власного виробництва. Якою буде їхня доля? А це робочі місця, на яких трудяться сотні киян. Люди теж хочуть заробляти гроші, годувати свої сім'ї. Їхні інтереси також треба враховувати.

— Хіба погано, коли є конкуренція серед виробників?

— Добре, коли вона чесна та прозора. Для всіх виробників хліба повинні створюватися однакові умови функціонування. Але, на жаль, сьогодні так не відбувається.

— Що буде з трудовим колективом у разі скорочення виробництва «Київхлібом»?

— Мене непокоїть те, що в такому випадку постане питання про скорочення персоналу до 2 тис. осіб. Турбує ця проблема і профспілки. Наразі Київська міська рада профспілок готує звернення до столичної влади щодо ситуації, що склалася навколо підприємства, навколо долі трудового колективу. У Федерації профспілок України планується проведення круглого столу з цього питання.

— Звідки з'явився термін «соціальний хліб»?

— Цей термін ніде законодавчо не виписаний. Відповідно до пп. 11 п. 12 постанови Кабміну № 1548 «Про встановлення повноважень органів виконавчої влади та виконавчих органів міських рад щодо регулювання цін (тарифів)», це хліб простішої рецептури масою не менше 0,5 кг, що виробляється з борошна, води, солі та дріжджів. Такий хліб повинен випускатися за ціною, яку, згідно з постановою, мають регулювати місцеві органи виконавчої влади. Це традиційні та якісні сорти хліба, який рекомендується для споживання всім верствам населення.

— Які завдання ви ставите перед собою сьогодні?

— У першу чергу ми повинні зберегти трудовий колектив, робочі місця, саме підприємство, продукція якого користується великим попитом громадян.

**3000–3200 ГРН**

**ЗА ТОННУ МОЖЕ СТАНОВИТИ ЦІНА НА ПШЕНИЦЮ ВОСЕНИ, ЗА ПРОГНОЗАМИ МІНАГРОПОЛІТИКИ**

го споживача (в ланцюжку виробників), підстав немає.

— Сьогодні з'явилася інформація про те, що в столиці буде реалізовано інвестиційний проект щодо створення мережі кіосків роздрібно торгівлі хлібом та оголошено конкурс між виробниками хлібобулочних виробів. Яка Ваша думка з цього приводу?

— Який би конкурс не проводився, через збільшення кількості кіосків кияни не купуватимуть хліба більше, ніж їм потрібно.

На мою думку, перед тим, як запроваджувати даний проект, слід провести низку круглих столів за участю всіх за-

# Чужого горя не буває

Сьогодні дуже непростий час для нашої держави, нашого народу. Ми бачимо, що багато хто не може залишатися осторонь тих подій, які відбуваються на сході країни, намагається допомагати державі, військовим, постраждалим. Профспілкам, як кажуть, сам Бог велів відгукнутися і долучитися до цієї діяльності. І Федерація професійних спілок України, її членські організації активно беруть участь у наданні соціальної допомоги учасникам Євромайдану, постраждалим унаслідок військових дій на сході країни, членам родин загиблих під час цих подій, постраждалим і вимушено переселеним особам із східних областей України та АР Крим.



**Григорій ОСОВИЙ**  
Голова Федерації професійних спілок України

## ЗОНА ОСОБЛИВОЇ ТУРБОТИ

Хочу одразу зазначити, що Федерація профспілок України з перших днів Євромайдану зробила дуже багато для тих, хто брав активну участь у буремних подіях, незважаючи на те, були вони членами профспілок чи ні. Саме Будинок профспілок став символом революції Гідності, де мітингувальники отримували гаряче харчування, медичну допомогу, дах над головою.

Про те, що ФПУ активно відгукнулася на революційні події свідчить той факт, що вже на засіданні Ради ФПУ в лютому 2014 року було прийнято постанову «Про поточну ситуацію в країні та першочергові завдання профспілок», у якій, зокрема, підтримано ініціативу профспілкових організацій щодо перерахування коштів сім'ям загиблих учасників Євромайдану, а також дано доручення представникам профспілок у фондах соціального страхування ініціювати надання членам сімей загиблих та постраждалим учасникам цих подій безоплатного лікування й оздоровлення. На громадських засадах цим питанням опікується Радник Голови ФПУ, який пройшов майдан, Сергій Мартинюк. Створена й активно працює «оздоровча сотня», якою разом з «Укрпрофтуром» було надано матеріальну допомогу майже 300 учасникам Євромайдану та членам їх сімей. Одночасно в закладах «Укрпрофоздоровниці» повноцінне санаторно-курортне оздоровлення пройшли 128 учасників подій на Майдані.

У рамках допомоги цим категоріям співініціатором членської організації ФПУ перерахували і передали кошти безпосередньо потерпілим та членам родин загиблих. Зокрема, від профспілок авіабудівників, працівників вугільної промисловості, зв'язку, культури, молодіжних житлових комплексів та комітетів місцевого самоврядування, нафтової та газової промисловості, освіти та науки, профоб'єднань Волинської, Житомирської, Дніпропетровської, Львівської, Рівненської, Тернопільської, Харківської, Херсонської, Чернівецької, Черкаської областей, міста Києва надавалися допомога сім'ям загиблих учасників Євромайдану, постраждалим і громадянам України, які вимушено покинули місце проживання, з Донецької, Луганської областей і Криму, Збройними силами

України, а також воїнам, пораненим в зоні проведення бойових дій. Сукупний розмір лише адресної матеріальної допомоги сягає 7 млн гривень.

Крім того, профспілки спільно з органами виконавчої влади, іншими державними та громадськими інституціями включилися до роботи комісії усіх рівнів з питань організації надання допомоги та соціальної реабілітації. У регіонах до роботи залучено первинні й територіальні організації всеукраїнських профспілок, профспілкових активістів, які діють відповідно до рішень місцевих штабів.

Підприємства та товариства системи ПРАТ «Укрпрофоздоровниця» також одними з перших відгукнулися на людське горе і розпочали надання допомоги з лікування й оздоровлення поранених та постраждалих. Заклади ПРАТ «Укрпрофоздоровниця» розмістили, пролікували й оздоровили 2507 осіб, серед яких понад 400 дітей. Згідно з рішенням Наглядової ради ПРАТ «Укрпрофоздоровниця», перераховано 280 тис. грн на рахунок Міністерства оборони України для придбання продуктів харчування, запасних частин для відновлення військової техніки й іншого необхідного обладнання.

Підприємства системи ПРАТ «Укрпрофтур» ширі відгукнулися на людське горе і розпочали надання благодійної допомоги з проживання, лікування, оздоровлення та харчування переселенців і біженців. Усього на пільгових умовах місяця для проживання в майнових комплексах системи ПРАТ «Укрпрофтур» отримали 983 особи. Спеціально підібраний та навчений персонал охоплює всіх увагою та турботою.

## ЯКЩО ВИРІШУВАТИ СПІЛЬНО

Для координації роботи членських організацій, суб'єктів господарювання ФПУ з державними та іншими структурами щодо надання гуманітарної допомоги була створена Спеціальна робоча група. Вона визначила розширений перелік санаторно-курортних закладів для прийому і лікування постраждалих, евакуйованих за відповідним профілем, які потребують лікування, реабілітації чи оздоровлення, в тому числі дітей, забезпечує координацію надання гуманітарної допомоги з територіальними профоб'єднаннями, відповідними органами виконавчої влади й органами місцевого самоврядування, оперативне регування на звернення профспілкових організацій. Робоча група провела консультації з керівництвом Міністерства соціальної політики України, Міністерства фінансів України, Міністерства охорони здоров'я України, Міністерства

оборони України, Державної служби з надзвичайних ситуацій України, Фонду соціального страхування з тимчасової втрати працездатності з питань створення безпечних умов перебування евакуйованих, продовольчого, медикаментозного, санітарно-епідеміологічного, технічного забезпечення прийнятих членів профспілок, інших евакуйованих громадян України.

Крім того, керівництво ФПУ оперативно надіслало пропозиції Кабінету Міністрів України щодо державної підтримки гуманітарної акції профспілок, сприяння своєчасним розрахункам фондів соціального страхування за надані санаторіями послуги, створення тимчасового пільгового режиму оподаткування санаторіїв – учасників акції, залучення місцевих державних адміністрацій до вирішення організаційних, транспортних, комунікаційних питань, охорони перебуваючих.

Одночасно ми звернулись до первинних профспілкових організацій, керівників і трудових колективів підприємств за місцем дислокації об'єктів перебування вимушено переселених осіб із східних областей України та АР Крим з проханням взяти шефство над продовольчим, матеріальним, медичним, фінансовим забезпеченням перебуваючих у визначених санаторіях, особливо сімей з дітьми.

## ДОПОМОГА – КОНКРЕТНА ТА ЕФЕКТИВНА

Аби підтримати наших воїнів, захисників, які нині перебувають на передовій і борються, не шкодуючи власного життя, за нас з вами майбутнє, ФПУ вже вкотре відправляє в зону АТО допомогу. Відтак, днями було передано продукти харчування, солодощі та воду безпосередньо в зону бойових дій. ФПУ також закупила запчастини для бойової техніки та військових машин на загальну суму 100 тис. грн, які вже доставлено до Слов'янська. Ще раніше бійцям було передано рації та спальні мішки.

Фінансову та матеріальну допомогу українській армії і переселенцям надають також членські організації Федерації – галузеві та регіональні. Важко тут виділити когось, але хоч назвати в цьому контексті такі галузеві профспілки, як Профспілка працівників культури, Профспілка працівників культури, Профспілка працівників хімічних та нафтохімічних галузей промисловості, Профспілка працівників охорони здоров'я, Профспілка працівників державних установ. Не залишились осторонь допомогою військовим та постраждалим від подій на сході країни й наші регіональні організації. Приклад тут, безумовно, подає Дніпропетровщина. Нещодавно президія Дніпропетровсько-

го облпрофоб'єднання схвалила ініціативи низки облпрофсоюзів та трудових колективів щодо надання допомоги вимушено переселеним із сходу та АР Крим, а також пораненим воїнам – учасникам АТО. Зокрема, слід відзначити активну роботу в цьому плані розташованих у регіоні санаторіїв ЗАТ «Укрпрофоздоровниця» – «Дніпровський», «Славутич» та «Новомосковський», а також Зонального навчально-методичного центру облпрофоб'єднання, які розмістили у себе біженців.

За місяць військового протистояння Федерація профспілок Рівненської області на своєму рахунку акумулювала майже 205 тис. грн на допомогу українським бійцям. У зборі коштів взяли участь первинні профспілкові організації, обласні галузеві профоб'єднання. Всі кошти, до копійки, адресно пішли на потреби наших славних арміїців. Безповоротна фінансова допомога Збройними силами України продовжує надходити на рахунок ФПО. Безумовно, що ці гроші згодяться і в часи бойових дій, і в мирний час, який обов'язково настане.

Збройні сили України вже відчували допомогу профспілкових організацій Закарпаття. Зокрема, працівники облпрофради, обласних організацій галузевих профспілок перерахували українським військовим свій одноденний зарібок. Ужгородським міськомом профспілки працівників освіти і науки спільно з управлінням освіти міської ради було ініційовано збір коштів серед освітян обласного центру для надання допомоги зарплатському батальйону територіальної оборони. На зібрані кошти в сумі понад 135 тис. грн було закуплено військову амуніцію, яку вручено батальйону.

Не залишаються байдужими й конкретні підприємства та трудові колективи, первинні профспілкові організації, де ми бачимо приклади не тільки фінансової та матеріальної допомоги, а й опікування над родинами тих членів профспілок, які вирушили на захист Вітчизни. Наприклад, профорганізації працівників зв'язку обласної дирекції УДПІЗ «Укрпошта» в Закарпатті крім того, що зібрили і відправили військовим понад 55 тис. грн, надають необхідну допомогу членам їх родин.

Можна наводити й інші приклади активної участі Федерації профспілок України, її членських організацій у гуманітарній допомозі українській армії, особам, постраждалим під час бойових дій на сході країни, тимчасовим переселенцям. Але головне те, що профспілки ще раз показали, що для них чужого горя не буває. І що вони в цих складних умовах готові надати всіляку – фінансову, матеріальну, захисну, душевну – допомогу.



ЗАКАРПАТТЯ | ПРЕЗИДІЯ

# ПРОФСПІЛКИ – ЗБРОЙНИМ СИЛАМ УКРАЇНИ

Профспілкові організації регіону нині вважають одним з важливих напрямів своєї роботи надання благодійної допомоги Збройним силам України, й зокрема на матеріально-технічне забезпечення батальйону територіальної оборони Закарпатської області. Це питання всебічно обговорювалося на засіданні президії обласної ради профспілок.



Сергій БАРАНЧИКОВ

Як зазначалося, від початку антитерористичної операції на сході України вже відчули допомогу профспілкових організацій нашої області. Зокрема, працівники облпрофради, обласних організацій галузевих профспілок перерахували українським військовим свій односторонній заробіток. Профорганізації працівників зв'язку обласної дирекції УДПІЗ «Укрпошта» зібрали й відправили військовим понад 55 тис. грн. Ужгородський міський профспілки працівників освіти і науки спільно з управлінням освіти міської ради ініціювали збір коштів серед освітян

обласного центру для надання допомоги закарпатському батальйону територіальної оборони. На зібрані кошти в сумі понад 135 тис. грн було закуплено військову амуніцію, яку вручено батальйону. Обласна організація профспілки працівників автотранспорту та шляхового господарства разом з Асоціацією автоперевізників закупила і передала нашому батальйону 14 мобільних радіо. За сприяння профорганізації різних галузей, організації різних галузей також було придбано різне обладнання, продукти харчування, засоби гігієни, медикаменти тощо. Загалом на потреби українських військових перераховано і використано понад 300 тис. грн.

Рішенням президії в облпрофраді створено

штаб з надання благодійної фінансової допомоги нашому батальйону територіальної оборони, який очолив заступник голови облпрофради Василь Захарець. Оскільки на засіданні президії вирішено акумулювати кошти на потреби закарпатського батальйону на окремому рахунку, на нього вже надійшло 250 тис. грн від обласних, міськрайонних, первинних профспілкових організацій різних галузей, профспілкових санаторіїв. Найбільше коштів перерахували профспілкової організації працівників освіти і науки, культури, торгівлі, громадського харчування та послуг, санаторії Представництва ПрАТ «Укрпрофоздоровниця» в Закарпатській області.

На черговому засіданні штабу, де був присутній керівник обласного координаційного центру – радник голови Закарпатської облдержадміністрації з питань оборони та мобілізаційної діяльності Григорій Дорошенко, йшлося, зокрема, про забезпечення дієвого контролю за цільовим використанням отриманих коштів, прозорість у проведенні цієї роботи, співпрацю профспілкового штабу з обласним координаційним центром при фінансуванні конкретних потреб нашого батальйону тощо. За заявками військових уже придбано й передано батальйону взуття, загчастини й обладнання для військового транспорту на суму майже 80 тис. грн.

ХМЕЛЬНИЧЧИНА | ЗБІР КОШТІВ

## ЗАХИСТУ ВІТЧИЗНИ – МІЦНЕ ПЛЕЧЕ СПІЛЧАН



ЯК ПОВІДОМЛЯЄ ПРЕСЦЕНТР ФЕДЕРАЦІЇ ПРОФСПІЛОК ОБЛАСТІ, апарат ФПО перерахував односторонній заробіток, обком споживчої кооперативної перерахував односторонній заробіток і надіслав маски «ЕСС профлетурбан» на 25,1 тис. грн, воду та продукти харчування на 3,3 тис. грн батальйону спецпризначення «Богдан»; профорганізації держустанов придбали бронезилети; колектив ПАТ «Хмельницькобленерго» перерахував односторонній заробіток; підприємство «Укрелектроапарат» надало допомогу в ремонті транспортних засобів, придбало бронезилети, автомобілі. Триває волонтерська

робота щодо збору коштів: загалом зібрано 15 тис. грн. Майже 10 тис. грн використано на придбання води, водяних радіаторів, стартера та генератора для автомобіля «ЗІЛ-130». Ці засоби передані хмельницьким десантникам у зону АТО. Обласна організація, профорганізації профспілки працівників соцфери надали допомогу на суму 352412 грн. Не залишилась остероць благородної справи облпрофорганізації профспілки текстильників: Кам'янець-Подільське колективне швейне підприємство перерахувало 5 тис. грн, ТОВ «Взутекс» надало 110 пар взуття спецбатальйону «Богдан» і за кошти спонсорів пошило 428 пар взуття для батальйону територіальної оборони, ПАТ «Горинь» – 137 комплектів нижньої білизни на суму 1918 грн. Трудові колективи, профорганізації профспілки працівників лісового господарства на потреби армії надали допомогу в розмірі 406,6 тис. грн. Тут і середньоденний заробіток, і бронезилети, і військові сертифі-

кати, а також продукти, дрова, пальне, допомога сім'ям загиблих тощо. Кам'янець-Подільським КП «Міськтепловоденергія» придбано каремати і продукти на 20 тис. грн, профком МКП «Хмельницьктеплокомуненерго» витратив на спорядження та матеріальну допомогу мобілізованим працівникам 6060 грн, профкоми компрідприємств Волочиська придбали білизни, води, продуктів на 4,5 тис. грн, а Хмельницьке КП «Електротранс» за рахунок підприємства перевозило бійців у зоні АТО і передало на потреби армії два пасажирських автобуси. Профорганізації галузі охорони здоров'я перерахували на підтримку військових частин міста, що наразі перебувають у зоні АТО, 15 тис. грн. Допомогає армії також ДП «Красилівський агрегатний завод», зокрема придбано 40 камуфляжних односторіт, чоботи, оргтехніку, 700 л дизпалива, 21 рацію, канцтовари, перераховано односторонній заробіток працівників, загалом на 230 тис. грн.

ДНІПРОПЕТРОВЩИНА | ПОДЯКА

## ПІДТРИМАЛИ У ВАЖКУ ГОДИНУ

Через загострення ситуації на сході України тисячі мешканців Донбасу змушені покинути свої домівки. Чимало з них тимчасово переїхали на Дніпропетровщину.

Віктор КОВРИГА

Керівництво області, громадські організації, в тому числі профспілки, надають їм необхідну допомогу в забезпеченні житлом і харчуванням, працевлаштуванні. Нещодавно президія Дніпропетровського облпрофоб'єднання схвалила ініціативи низки облпрофорганізацій і трудових колективів щодо надання допомоги вимушеним переселенцям із сходу й АР Крим, а також пораненим воїнам – учасникам АТО. Зокрема, відзначено активну роботу санаторіїв ПрАТ «Укрпрофоздоровниця» – «Дніпровський», «Славутич» та «Новомосковський», а також Зонального навчально-методичного центру облпрофоб'єднання, які розмістили у себе біженців. Десятки їх проживають нині в санаторії «Новомосковський», який очолює заслужений лікар України Олександр Андрієнко. Сприяє він і працевлаштуванню тимчасових переселенців. Ось як про це розповідає одна з мешканок Донбасу. – Я, Григоренко Тетяна Вікторівна, лікар із Слов'янська, через неспокійну ситуацію в рідному місті вирішила виїхати за його межі. Поставило питання – куди? Активно займаючись пошуками роботи, помітила оголошення в Інтернеті про запрошення лікаря за моїм профілем на роботу в ДП «Санаторій «Новомосковський». Одразу ж зателефонувала туди, пояснила свою ситуацію. І ось уже понад 2 місяці працюю в цьому закладі. За моїми плечима – певний життєвий і професійний досвід, я працювала в подібному закладі, ДП «Санаторно-курортний реабілітаційний центр «Слов'янський курорт», понад 20 років і тому хочу поділитися своїми враженнями про санаторій, в який потрапила волею долі. По-перше, мене дуже тепло прийняли

в колективі, який очолює Олександр Андрієнко. Незважаючи на загальний напружений стан у суспільстві, тут панує дружня атмосфера. Працівники згуртовані, націлені на досягнення успіху в своїй роботі, а ще – великої оптимісти. І цей настрій передався й мені. Також мене приємно вразили моральні відносини в колективі, які культивує керівник. Відчула тут щире бажання допомогти мені як людині, як колезі в працевлаштуванні та розділити мою біду. Я потрапила в маленьке «суспільство», де сформовано прогресивні моральні норми. Була приємно вражена й станом матеріально-технічної бази санаторію. В усіх корпусах – затішні кімнати для проживання, є й такі, що відповідають євростандартам. Дуже гарні умови в ідеальні. Особливо вражають своєю сучасністю виробничі приміщення, що рідко побачиш у наших оздоровниць. Доглянута територія, вся постопає в зелені. Також тут добре організований відпочинок, щодня функціонує центр дозвілля. А здавалося, що заклад у промисловому регіоні нічим здивувати не може. Велике враження на мене справила й лікувальна база з особливо вибудованою тактикою надання допомоги хворим на цукровий діабет та із захворюваннями гастроентерологічного профілю. Від головного лікаря невпинно надходять все нові й нові ідеї щодо пошуку методів роботи. Важливо, що це відбувається за тісної співпраці з Інститутом гастроентерології. Не так давно цим же шляхом пішла і моя колега – Ірина Завражна, фахівець з медичної реабілітації. Її теж працевлаштували в санаторії за спеціальністю, надали кімнату для проживання. Ми їхали тимчасово, а тепер все більше схилиємося до думки залишитися тут назавжди.



Païsa  
Чирваоглядач «ПВ»  
chirva@bigmir.net

# Новий навчальний рік: без канікул до грудня?

Напередодні 1 вересня є привід замислитися: яким буде новий навчальний рік? Схоже, що непростим. На Донеччині та Луганщині, де йдуть бойові дії та триває АТО, навчання нині під загрозою зриву. В мирних регіонах місцеві органи влади ламають голову, як учити дітей, якщо газу на опалення навчальних закладів, м'яко кажучи, бракує. І хоча питання щодо організованого початку навчального року та готовності закладів освіти до роботи в осінньо-зимовий період перебувають на постійному контролі органів управління освітою, проте запитань нині більше, ніж відповідей на них. Бо українські школи теж зачепила війна. Відтак у навчальний процес довелось вносити корективи, котрі неоднозначно сприйняли і учні, і батьки, і педагоги.

## ОСІННІЙ ПЕРЕПОЛОХ

Початок навчального 2014/15 року практично до середини літа був під знаком питання. У Міністерстві освіти та науки спершу обговорювали дещо незвичні дати, коли учні мають сісти за парти: з 1-го або ж із 15 серпня. Проте така ініціатива не мала достатньої кількості прихильників для її реалізації. Так само немає одностайної думки серед чиновників і щодо перебігу зимових канікул. Розглядаються два шляхи: школярі вчаться з першого вересня до 15 грудня, а потім йдуть на півторамісячні канікули. До навчання повертаються на початку лютого. Інший варіант – зимові канікули триватимуть місяць. Остаточного рішення ще немає.

Та найбільш суперечливими виявилися інші пропозиції щодо зміни навчального процесу нинішнього року. Так, дітям доведеться вчитися шість днів на тиждень, а не п'ять, як це було завжди. У зв'язку зі збільшенням канікул їм доведеться докласти неабияких зусиль і від-

сиджувати по 8–10 уроків щодня. Педагоги вже тихо «бунтують» і кажуть, що і на освітан, і на школярів це непомірне навантаження.

Іншого виходу з непростой ситуації поки що не бачать ні в Міносвіти, ні на місцях. Обмежене постачання природного газу зачепило всю країну і не оминувло освіту. Єдине, що може трохи пом'якшити «газові» проблеми, – пропозиції щодо ефективного й ощадливого використання енергоресурсів. У більшості шкіл України вже запланували внести зміни у проведення позакласних виховних заходів, роботу гуртків і груп продовженого дня. Деякі регіони погодилися проводити навчальні заняття упродовж червня 2015 року.

Усе задля того, аби заощадити на комунальних тарифах. Уже цієї осені школи сплачуватимуть за тепло за звичайними, а не пільговими розцінками. Це означає, що одній школі впродовж опалювального сезону треба буде заплатити близько мільйона гривень. Керівники шкіл сподіваються, що в бюджеті знайдуться кошти на тепло для дітей, однак не виключають, що доведеться звертатися за допомогою до батьків.

Через це приватні школи готуються переглядати розцінки за свої послуги. Тож на скільки зросте вартість навчання, іще достеменно не відомо.

Скільки вдасться зекономити газу, заправляючи шестиденний навчальний тиждень, жоден експерт наразі сказати не може. Пояснюють, що давати прогнози абсолютно нерально, оскільки тари-

фи, швидше за все, підвищуватимуться й надалі. Єдине, що гарантує чиновники – ані ситуація в державі, ані заходи реформатування освітнього процесу не вплинуть на якість освіти. Адже навчальні програми не змінюватимуться, просто їх засвоєння здійснюватимуться у прискореному темпі.

## КОНТРОЛЬНА РОБОТА НА ЗАВТРА

Нинішній навчальний рік буде особливим і з точки зору ведення виховної роботи. Є діти, батьки яких загинули на Майдані, зазнали поранень у збройних сутичках на сході України, унаслідок воєнних дій втратили батьків.

Міністерство освіти і науки України у контексті нових викликів, що постали перед країною, рекомендувало педагогічним працівникам переглянути практику виховної роботи та захисту дітей у навчальних закладах.

Педагоги і психологи можуть зробити багато для того, аби заспокоїти учнів і допомогти їм адекватно ставитися до подій. Постійний контакт з учителями та друзями допоможе дітям відновити відчуття безпеки. У такий час відданість, співчуття і навички вчителя особливо важливі та потрібні. Їм уже зараз необхідно бути готовими до діалогу зі своїми учнями. До непростих запитань. Адже діти мають безпосередній стосунок до всього, що нині відбувається в державі. Деякі з їхніх батьків мобілізовані й за-

**Правильний енергетичний менеджмент дасть змогу зекономити до 30% на споживанні енергоресурсів у навчальних закладах.**







Аналітики не можуть спрогнозувати, як дорого обійдеться «придане» для школяра, але точно можна сказати, що 1 вересня для більшості родин стане «золотим»  
Фото Кирила ЛАТИШЕВА

стосують зброю, працюють волонтерами, перебувають у самому пеклі АТО. Діти мають отримати від учителя чітке пояснення зрозумілою їм мовою. Вони не сприймуть нездійснених обіцянок. Наші діти стали іншими. Надто дорослими для свого віку. Вони мусять чітко усвідомити, що держава і громадянське суспільство роблять усе можливе й неможливе для відновлення миру та порядку в країні, відбиття зовнішньої агресії проти нашої держави.

Розуміння, підтримки та психологічної допомоги потребують передусім діти із Луганської та Донецької областей. На тимчасово окупованих територіях заняття розпочнуться пізніше. Ті, хто встиг вивратися на мирні території, потребують неабиякої психологічної реабілітації.

Як зазначила Уповноважений Верховної Ради України з прав людини Валерія Лутковська, «досі психолог займав доволі символічну позицію. Тепер він виходить на перший план».

Це, звісно, потребує додаткових кадрів. Нині їх катастрофічно бракує. До

того ж знадобиться певний час, аби вони пройшли відповідну додаткову підготовку, адже з такими проблемами Україна зіткнулася вперше.

Заступник міністра освіти і науки України Павло Полянський на зустрічі з освітянами проблемою безпеки учнів, їх психологічну захищеність поставив на перший план. Посадовець наголосив на важливості інформаційної роботи з дітьми і попросив педагогів долучитися до цієї роботи з усюю відповідальністю. «Проблеми, котрі зараз існують, не можуть вирішувати лише уряд, парламент, громадські організації, благодійні фонди чи міжнародні організації. Потрібна консолідація ресурсів та об'єднання зусиль держави, бізнесових кіл, громадянського суспільства й міжнародної спільноти для відновлення зруйнованих навчальних закладів, психологічної реабілітації мешканців, ведення просвітницької роботи», – наголосив заступник міністра.

Поки що наданням психологічної допомоги займаються волонтери. Але по-

ступово до них долучаються і кваліфіковані фахівці. І навіть просто небайдужі до чужої біди люди. Хто як може допомагає дітям зі сходу подолати психологічну травму, повернутися до нормального безтурботного дитячого життя, наперекір усому – розкрити в собі творчий потенціал і нові можливості. Щоб жити і вчитися, як усі їхні однолітки.

## «ЗОЛОТЕ» 1 ВЕРЕСНЯ

Ще одні проблема, котра постала перед батьками нинішнього літа: скільки коштуватиме спорядити дитя до школи? Про ціни минулого року, кажуть експерти, можна забути назавжди. І знову йдеться про неспокійну ситуацію в країні. Про те, що гривня знецінюється, а бензин дорожчає. Відтак, вирушаючи до супермаркетів чи на шкільні ярмарки, треба не забувати про складові вартості товару. Нині батьки мають заощаджувати, аби не купити чогось зайвого. «Профспілкові вісті» подікались у експертів

**Приватні школи в Україні становлять 0,01% усіх загальноосвітніх закладів. Тим часом у Голландії приватних шкіл понад 70%, у Польщі – 20%.**

шкільного ринку, чи існує стандартний набір, який необхідний кожному учневі, незалежно від школи, в яку він піде, педагогічних методів, які застосовує вчитель, та модних віянь.

Ось що нам розповіли. Найперше – потрібна шкільна форма. До цього треба підійти надто ретельно. Дізнатися, чи вимагає статут школи, до якої йде дитина, спеціального дизайну, кольору тощо. Також необхідний портфель чи ранець. Тут діапазон цін вражає і не піддається жодному аналізу. Можна придбати за 150 гривень, а можна «викинути» і 2600 гривень.

Учневі знадобиться спортивна форма і відповідне взуття для уроків фізкультури. Цей перелік для батьківських гаманців найвагомійший. А ще належить придбати купу канцелярських приладів. Зошити, обкладинки, папку для зошитів, щоденник. Не виключено, що доведеться купити і деякі підручники. Завчасно слід підготувати пенал, олівці, гумку, лінійку, навіть коректор. Крім того, знадобиться також альбом для малювання, набір кольорових олівців, акварельні фарби, пензляки, набір кольорового паперу та картону, фломастери, пластилін, клей, ножиці. Проте необхідність останніх варто уточнити у вчителя – ці речі точно не знадобляться у перші ж дні навчання, переконають експерти.

Єдине, чого аналітики не можуть спрогнозувати, як дорого обійдеться «придане» для школяра. За словами економічного експерта Володимира Смухи, продукції шкільного спрямування, яку виготовляють в Україні, не більш ніж 15 відсотків. Решта або закордонного виробництва, або ж імпортованими є окремі елементи та комплектувальні. «Єдине, що може сказати точно, що 1 вересня для більшості родин стане «золотим», – підсумовує фахівець.

І ще: обираючи шкільну форму, взуття, підручники, зошити, батьки мають право вимагати сертифікат якості товару. Якщо продавці відмовляються це зробити, є привід засумніватися у його якості.

Кожен обирає найбільш прийнятний для себе варіант. Найголовніше – не жаліти грошей на якісні речі. Адже недарма кажуть: скупий платить двічі. Не варто економити на дітях, надто якщо від цього залежить їхнє здоров'я. Але й викидати гроші на вітер за нинішніх умов – не найкращий урок економіки для школярів.

## ТЕЛЕФОНУВАТИ МОЖНА – ЗАБОРОНУ СКАСОВАНО

Міністерство освіти дозволило користуватися мобільними телефонами у школах. Точніше, скасувало заборону на використання мобільних телефонів у навчальних закладах. Заборона діяла з 1 вересня 2007 року. Чому ж несподівано посадовці змінили свою думку? У Міносвіти пояснюють, що зроблено це «для поширення використання інформаційно-комунікаційних технологій під час навчального процесу».

Мотивація начебто правильна: мобільний телефон – це той самий комп'ютер, тільки в мініатюрі. Однак більшість педагогів переконана: нічого доброго з цього не вийде. Діти одразу заходять у соціальні мережі і роблять вигляд, що працюють. І якщо дозволити їм користуватися гаджетами, вони просто не випустять їх із рук. До того ж, зауважують педагоги, статки родин надто різні, тому несправедливо одним дозволяти користуватися одними телефонами,

аби отримувати інформацію на уроці, а іншим просто чекати, бо ж у них мобільний призначений тільки для дзвінків і повідомлень. Учитель із тридцятирічним стажем Михайло Горбань коментує це рішення Міносвіти так: «Мобільний у школі давно перетворився на проблему: не дає змоги зосередитись, відволікає, часто відверто заважає, є своєрідним «предметом культури» серед дітей. А тут ще й офіційний дозвіл! Цей наказ видали люди, які школи не бачили й не

бажають знати нагальних шкільних проблем!» Однак чиновники сподіваються, що школярі користуватимуться гаджетами лише для навчання. Кажуть, що це теж свого роду наближення до європейських стандартів. Нововведення набуває чинності вже з вересня цього року. Щоправда, на контрольні та іспити школярам не дозволять брати мобільні із собою. Як змінить такий указ навчання у школі, поки говорити зарано. Педа-

гоги зізнаються, що заборона реально не працювала. Звичайно, наявність мобільного телефону може відволікати дітей від навчання і розсіювати їхню увагу на дзвінки, смс-ки та ігри. З іншого боку, практика показує, що примітивними заборонами успіхів добувати складно. Можна заборонити користуватися телефонами під час уроків. Але перерада для кожного учня та студента – це його особистий час, а для деякого це острів свободи серед океану шкільного примусу.

## ОЗДОРОВЛЕННЯ

## ДІТЯМ – УВАГУ І ТУРБОТУ ПРОФСПІЛОК

Правління Приватного акціонерного товариства «Укрпрофтур» на своєму засіданні 21 серпня схвалило роботу ПрАТ «Івано-Франківськтурист» щодо організації оздоровлення дітей і рекомендувало дочірнім підприємствам та акціонерним товариствам системи «Укрпрофтур» використати його досвід в організації роботи туристичних господарств.

Про те, у чому полягає суть успішної роботи новаторів, завдяки чому представники Прикарпаття досягли таких позитивних результатів, ми попросили розповісти голову правління ПрАТ «Івано-Франківськтурист» Івана Парипу.

— Під час нинішнього літнього оздоровчого сезону в ПрАТ «Івано-Франківськтурист» оздоровлювалося 2330 дітей, – зазначив Іван Васильович. – Для цього на базі Товариства були обладнані медичні кабінети з надання послуг (ліцензія з надання медичної практики АГ № 599312 від 28.11.2011 р. від Міністерства охорони здоров'я України). Заклади акредитовані місцевою комісією та Івано-Франківською обласною державною адміністрацією, їм присвоєно I категорію. Товариство зареєстроване в Міністерстві сім'ї, молоді і спорту як заклад, який може надавати послуги і брати участь у тендерах. Взимку тут оздоровлювалися діти з Одеси. На літній період ми перемогли у тендерах Хмельницького, Івано-Франківського, Чернігівського відділень Фондів соціального страхування з тимчасової втрати працездатності. На замовлення Київської профспілки будівельників та Київської міської профспілки працівників освіти і науки України у нас також оздоровлюються діти з Києва та Київської області.

## — А як саме відпочивають діти?

– У ДЗСТ ЛОК «Верховина», який розташований у смт Верховина, – 1690 дітей, які приїхали з Хмельницької, Івано-Франківської, Чернігівської та Київської областей. Проводяться пішіходні прогулянки околицями смт Верховина (відвідування Музею гуцульщини, Музею гуцульської побуту і народних музик заслуженого діяча культури України Р.П. Кумлика), ододенні екскурсії на гори Піп Іван, Пушкар, організуються автобусні екскурсії в Коломию (музей «Писанка»), Косів, село Манява (Манявський скит), місто Яремче (воядоспад та сувенірний ринок), село Криворівня (музей Івана Франка), ТК «Буківель» (катання на підйомниках) та ін.

Працюють також тематичні гуртки. В програмі – проведення різних конкурсів, розважальних програм, тематичних вечорів, вікторин, показ кінофільмів. Уранці дітей залучають на зарядку, ввечері вони розважаються на дискотеці. Також працюють хобі-центри, проводяться ігри на свіжому повітрі.

У ДЗСТ ЛОК «Карпат-



**Головне, що, незважаючи на надзвичайно складну соціально-економічну ситуацію, ми продовжуємо працювати, аби зберегти робочі місця та організувати дітям гарний відпочинок та оздоровлення.**

ські зорі», що у м. Косів, цього сезону оздоровлюються 640 дітей. Усі вони – з Київської області (Київська міська профспілка працівників освіти і науки України). Організацію культурного відпочинку проводять студенти Івано-Франківського інституту культури. В програмі: проведення тематичних вечорів, різних конкурсів, вікторин. Також щоденно діти відвідують дискотеку.

Регулярно відбуваються спортивні заходи: змагання з футболу та піонерболу, з настільного тенісу, шахів, організуються старі олімпійські ігри, веселі старты. Проводяться майстер-класи на керамічній фабриці (ліпка глиняних глечиків), а також із бісероплетіння. Увечері відбуваються цікаві культурно-масові заходи, зокрема, «Карпатські зорі» мають талант», «Казка», «Містер І Міс «Карпатські зорі».

Після обіду діти відвідують річку Рибницю та купаються у мінеральному басейні. Художні керівники залучають дітей виявити свої творчі здібності у різних гуртках. Під час оздоровчої зміни проводяться піші прогулянки в гори та у цікаві куточки Косівщини (Косівський ринок та місцеві музеї), а також автобусні екскурсії до ТК «Буківель», м. Яремче.

– Літній період – це дуже відповідальний час не тільки для забезпечення відпочинку та оздоровлення дітей, а й для фінансового та матеріального ресурсу ваших закладів. Що можна сказати з цього приводу?

– Насамперед зазначаю, що загальний дохід за літній період становитиме 5 млн грн, що дасть нам можливість покрити витрати із заробітної плати, здійснити всі належні відрахування, провести амортизаційні відрахування у сумі 600 тис. грн.

Узагалі за перше півріччя поточного року, порівняно з відповідним періодом минулого року, обсяг обслуговування збільшився на 10 тис. людино-днів, доходу від наданих послуг – на 1 млн 100 тис. грн, чистий прибуток – на 180 відсотків.

Хотілося б наголосити, що попри зношення інвентаря та основних фондів, завдяки відповідальності ставленню колективів до роботи підприємства живуть, збережено їх матеріальні бази. А от ЛОК «Гірський», на жаль, уже не працює 10 років і прийшов у повну непридатність.

Головне, що, незважаючи на надзвичайно складну соціально-економічну ситуацію, ми продовжуємо працювати, аби зберегти робочі місця та організувати дітям гарний відпочинок та оздоровлення.

ІНФОРМАЦІО-АНАЛІТИЧНИЙ ЦЕНТР ФПУ



## ТРЕНІНГ

## СОЦІАЛ-ДЕМОКРАТІЯ ТА ЄВРОПЕЙСЬКА ІНТЕГРАЦІЯ: ВИКЛИКИ ТА МОЖЛИВОСТІ ДЛЯ РИНКУ ПРАЦІ

13–16 серпня ц. р. за ініціативи Федерації профспілок України та Регіонального представництва Фонду імені Фрідріха Еберта в Україні в Одесі відбувся II Європейський табір для молодих профспілкових лідерів «Соціал-демократія та європейська інтеграція: виклики та можливості для ринку праці».

ЯК ПОВІДОМЛЯЄ ДЕПАРТАМЕНТ ВИРОБНИЧОЇ ПОЛІТИКИ ТА КОЛЕКТИВНО-ДОВІРНОГО РЕГУЛЮВАННЯ АПАРАТУ ФПУ, до участі в заході долучилися молоді профспілкові активісти з України та Білорусі, які працюють у галузях металургії, агропромислового комплексу, гірничодобувної та вугільної промисловостей, студентського самоврядування та ін.

У перший день заходу було визначено основні орієнтири соціал-демократії, історію розвитку ідеології, її національні особливості, а також простежено її вплив на формування соціальної політики країн-членів ЄС. На другий день розглядалася історія розвитку Європейського Союзу та його цінностей; європейська політика суцільства; програма Східного партнерства. Учасники та модератори обговорили політичний вимір взаємовідносин України та ЄС, а також дослідили європейську практику соціально-економічних реформ та можливості її застосування в Україні. Того ж дня відбулася дискусія на тему «Соціальна держава в Україні: реалії чи утопія». Учасники заходу зійшлися на думці, що соціальна держава в Україні – не утопія, а реалія, однак вона потребує тривалої та кропіткої робо-

ти. Після дискусії учасникам було запропоновано визначитися із роллю вітчизняних профспілок у процесі євроінтеграції України. Для цього був проведений SWOT – аналіз профспілкового руху в Україні, визначені його слабкі та сильні сторони, можливості та загрози. Третього дня модератори навчального тaborу поділилися з профспілковими активістами досвідом діяльності профспілок в ЄС, інноваційними підходами профспілкових організацій працівників металургії Швеції та Німеччини в умовах соціально-економічної кризи. Враховуючи досвід інземних колег та здобуті знання, профактивісти спробували розробити основні аспекти стратегії розвитку профспілок України, серед яких головними визначили популяризацію профспілкового руху через інформаційну сферу, а також створення спільних фондів для навчання профспілкових активістів. Також учасники та модератори обговорили перепони на шляху до європейських цінностей, такі як дискримінація, нетолерантність, гендерна нерівність. У заключний день тренінгу відбулася дискусія на тему «Захист людини праці – пріоритет європейської інтеграції», а також підбито підсумки заходу.

**Учасники заходу зійшлися на думці, що соціальна держава в Україні – не утопія, а реалія, однак вона потребує тривалої та кропіткої роботи.**

ЮВІЛЕЙ

# ПІВСТОЛІТТЯ ТВОРЕННЯ ЗАРАДИ ЛЮДИНИ

У листопаді виповнюється 70 років з дня створення Дніпропетровського обкому профспілки працівників житлово-комунального господарства, місцевої промисловості, побутового обслуговування населення. Його беззмінним головою ось уже 50 років є Микола Іванович Бабченко – людина дивовижної долі, що присвятила своє життя благородній справі служіння людям праці.



Народившись у родині робітника, Микола Іванович розпочав трудову діяльність в 1955 році слюсарем Дніпропетровського метало-механічного заводу, одночасно проживав на громадських засадах обов'язки комсорга цеху, секретаря комітету комсомолу. Активна життєва позиція, прагнення завжди прийти на допомогу нужденним не залишилися непоміченими, і в 1960 році молодого активіста обрали головою профспілкового комітету підприємства, де повною мірою виявилися його неабиякі організаційні здібності.

Народившись у родині робітника, Микола Іванович розпочав трудову діяльність в 1955 році слюсарем Дніпропетровського метало-механічного заводу, одночасно проживав на громадських засадах обов'язки комсорга цеху, секретаря комітету комсомолу. Активна життєва позиція, прагнення завжди прийти на допомогу нужденним не залишилися непоміченими, і в 1960 році молодого активіста обрали головою профспілкового комітету підприємства, де повною мірою виявилися його неабиякі організаційні здібності.

експлуатації та ремонту житлового фонду на основі стандартів підприємства та еталонів якості. Та найулюбленішою справою Миколи Івановича було і залишається будівництво соціальних об'єктів. З його ініціативи й під його керівництвом побудовано три санаторій-профілакторії на 380 місць, шість дитячих оздоровчих закладів, чотири з яких перебувають на балансі обкому профспілки. Щорічно в дитячих оздоровчих відпочивають близько 5 тис. дітей та підлітків. Взагалі у Миколи Бабченка є талант перекопувати й згуртувати керівників обласних, міських управлінь та підприємств галузі задля реалізації захисту прав членів профспілки: в організації,

оплаті й охороні праці, оздоровленні та відпочинку працівників галузі та їх сімей. Так, спільно з обласним управлінням житлово-комунального господарства, керівниками підприємств галузі за його ініціативи і безпосередньої участі побудовані база відпочинку «Стандарт» на Азовському морі; на пайових засадах – санаторій «Ай-Петрі» в Криму; пансіонат ім. Катеринчука під Севастополем; санаторій-профілакторій «Лісовий», на базі якого створено обласний галузевий Центр діагностики, диспансеризації та профілактичного лікування, оснащений кращим сучасним медичним обладнанням і апаратурою; 12 житлових будинків і 18 гуртожитків для працівників галузі. У 1989 році Микола Іванович був обраний депутатом Верховної Ради СРСР, де працював до 1991 року головою підкомітету з питань законодавства і правопорядку. За цей час за його участі було прийнято рішення про скорочення на 5 років віку для виходу на пенсію водіям трамваїв та тролейбусів. Микола Іванович Бабченко є членом Ради Федерації профспілок України, Центрального комітету галузевої профспілки та її президії, Дніпропетровської міжгалузе-

вої ради профспілок, обласної ради соціального партнерства. Багаторічна праця Миколи Бабченка гідно відзначена орденком «Знак Пошани», медалями «За доблесну працю», «Ветеран праці», йому присвоєні Почесні звання «Заслужений працівник житлово-комунального господарства України» та «Заслужений працівник профспілок України», він нагороджений нагрудним знаком ФПУ «Профспілкова відзнака», Почесним срібним знаком Загальної конфедерації профспілок «За заслуги перед профспілковим рухом», відзнакою Президента України, нагрудним знаком Держкомітету України «Почесний працівник житлово-комунального господарства України», неодноразово був відзначений нагородами облдержадміністрації та обласної ради. Вітаючи Миколу Івановича із знаменною подією, хочеться висловити найщиріші слова вдячності за всі добрі справи, зроблені ним для наших співчан, побажати доброго здоров'я, оптимізму та подальших успіхів на профспілковій ниві. Многая Вам літа, дорогий Микола Івановичу!

Олексій РОМАНЮК,  
голова ЦК профспілки ЖЖФ

## УВАГА! Підтримуйте профспілкові видання! Дайте шанс достовірній інформації дістатися до людей!

**АНОНС** **ГОТУЄТЬСЯ ДО ДРУКУ**  
«БІБЛІОТЕЧКА ГОЛОВИ ПРОФСПІЛКОВОГО КОМІТЕТУ» № 7–8/2014 «ТРАВМАТИЗМ НА ВИРОБНИЦТВІ В УКРАЇНІ: НАЦІОНАЛЬНИЙ ПРОФІЛЬ ПРОТЯГОМ 2009–2013 РОКІВ»

Рівень виробничого травматизму і професійної захворюваності є основним показником стану охорони праці в тій чи іншій сфері економічної діяльності, регіоні і в державі в цілому. Нинішній його стан у країні профспілки оцінюють як критичний. Незважаючи на щорічну оптимістичну динаміку зниження кількості нещасних випадків, пов'язаних із виробництвом, за даними Держгірпромнагляду і Держкомстату, рівень травматизму на виробництві в Україні залишається високим. Цій темі присвячено черговий випуск «Бібліотечки».

**«БІБЛІОТЕЧКА ГОЛОВИ ПРОФСПІЛКОВОГО КОМІТЕТУ» «ЗВІТИ І ВИБОРИ»**

У профспілкових організаціях розгорнуто активну роботу з підготовки та проведення звітів і виборів профспілкових органів. Тож фахівцями ФПУ з питань розвитку профспілкового руху підготовлено методичні матеріали щодо проведення звітів і виборів, що будуть надруковані у вересні – жовтні 2014 року. Сподіваємося, що ці матеріали будуть корисними для керівників профорганів, профспілкових працівників і активістів, які братимуть участь у підготовці та проведенні звітів і виборів у профспілкових організаціях.

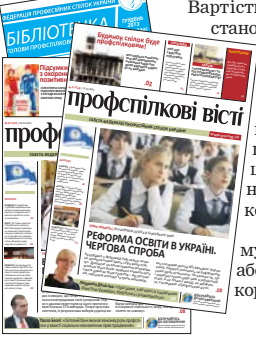
Додатковий наклад «Бібліотечки» можна замовити за адресою: 01042, м. Київ, бульв. Дружби народів, 5, Підприємство «Профінформ» ФПУ або за тел.: (044) 528-70-49; e-mail: profvisti@ukr.net. Мінімальна кількість замовлень – 10 примірників. Вартість одного примірника самовивозом – 13 грн, з пересилкою – 14,60 грн.

**ЗАМОВЛЯЙТЕ** **ЗАМОВЛЯЙТЕ** «БІБЛІОТЕЧКУ ГОЛОВИ ПРОФСПІЛКОВОГО КОМІТЕТУ» № 6/2014 «ПЕНСИЙНЕ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ У 2014 РОЦІ»

У цьому номері «Бібліотечки» наведені основні розміри державних соціальних гарантій у сфері пенсійного забезпечення, зокрема розміри мінімальної та максимальної пенсій, надбавок і підвищень постраждалим унаслідок Чорнобильської катастрофи, ветеранам і дітям війни, почесним донорам, за особливі заслуги тощо, які діятимуть у 2014 році. Підготовлено також відповіді на найбільш поширені питання, які надходили до ФПУ.

Додатковий наклад «Бібліотечки» можна замовити за адресою: 01042, м. Київ, бульв. Дружби народів, 5, Підприємство «Профінформ» ФПУ або за тел.: (044) 528-70-49; e-mail: profvisti@ukr.net. Мінімальна кількість замовлень – 10 примірників. Вартість одного примірника самовивозом – 6,50 грн, з пересилкою – 7,30 грн.

**НЕ ЗВОЛКАЙТЕ** **ТРИВАЄ ПЕРЕДПЛАТА**  
ЦЕНТРАЛЬНИХ ПРОФСПІЛКОВИХ ВИДАНЬ НА 2014 РІК



Вартість передплати на 2014 рік залишається незмінною і становить:  
22152 ГАЗЕТА «ПРОФСПІЛКОВІ ВІСТІ» – 156 грн.  
22909 ЖУРНАЛ «БІБЛІОТЕЧКА ГОЛОВИ ПРОФСПІЛКОВОГО КОМІТЕТУ» – 68,04 грн.  
Видання широко висвітлюють діяльність Федерації профспілок України, галузевих і регіональних профспілок із захисту прав та інтересів трудящих. На шпальтах видань завжди – журналістські розслідування, дискусії, аналітика, соціальний захист, юридичні консультації, міжнародні новини, культура і спорт. Передплатити видання можна в будь-якому поштово-му відділенні України за «Каталогом видань України» або скориставшись послугою «Передплата ON-LINE» на корпоративному сайті ДП «Преса» www.presa.ua.

**ПОСЛУГИ** **ПІДПРИЄМСТВО «ПРОФІНФОРМ» ФПУ НАДАЄ ДОДАТКОВІ ПОСЛУГИ**



**ВИГОТОВЛЕННЯ:**  
➤ брошур;  
➤ буклетів;  
➤ методичок;  
➤ листівок;  
➤ календарів;  
➤ папок;  
➤ книг;  
➤ фотографій

**РОЗМІЩЕННЯ РЕКЛАМНИХ ОГОЛОШЕНЬ:**  
➤ у друкованих виданнях («Профспілкові вісті», «Бібліотечка голови профспілкового комітету»);  
➤ на нашому сайті www.psv.org.ua.

ТЕЛ. ДЛЯ ДОВІДОК: (044) 528-70-49

## ФІНАНСОВИЙ ДОКУМЕНТ

АГРАРНА РОЗПИСКА.  
ОФОРМЛЕННЯ, ВИДАЧА, ОБІГ,  
ВИКОНАННЯ

**?** Що таке аграрна розписка? Яким нормативно-правовим документом регулюється порядок її оформлення, видачі та виконання? Хто видає розписку та виконує зобов'язання за договором?

Закон України «Про аграрні розписки» регулює відносини, що виникають під час оформлення, видачі, обігу, виконання аграрних розписок, визначає порядок їх реєстрації та спрямований на створення правових, економічних, організаційних умов функціонування цих документів. Так, аграрна розписка – товаророзпорядчий документ, що фіксує безумовне зобов'язання боржника, яке забезпечується заставою, здійснити поставку сільськогосподарської продукції або сплатити грошові кошти кредиту, на визначених у ньому умовах. Боржник за аграрною розпискою – особа, яка видає аграрну розписку для оформлення свого зобов'язання здійснити поставку сільськогосподарської продукції або сплатити грошові кошти на визначених в аграрній розписці умовах. Кредитор за аграрною розпискою – фізична чи юридична особа, яка надає грошові кошти, послуги, поставляє товари, виконує роботи як зустрічне зобов'язання за договором, за яким борж-



ник видає їй аграрну розписку, наділяючи правом вимагати від нього належного виконання зобов'язань, а також фізична чи юридична особа, яка отримала права кредитора за аграрною розпискою від іншого кредитора за аграрною розпискою у спосіб, не заборонений законом. Реєстр аграрних розписок – єдина інформаційна система, що містить відомості про обов'язкові реквізити виданих та погашених аграрних розписок. Експертна установа – фізична чи юридична особа, діяльність якої полягає у проведенні за плату товарознавчих досліджень у галузі сільськогосподарства, яка самостійно або фахівці якої підтвердили свою кваліфікацію у порядку, встановленому законом для судових експертів.

Моніторинг предмета застави за аграрними розписками – діяльність кредиторів за аграрними розписками та залучених кредиторами за

ми розписками, її систематизація в бази даних та користування такими базами даних у порядку, передбаченому законом. Сільськогосподарська

**Аграрна розписка – це товаророзпорядчий документ, що фіксує безумовне зобов'язання боржника, яке забезпечується заставою, здійснити поставку сільськогосподарської продукції або сплатити грошові кошти на визначених у ньому умовах.**

аграрними розписками інших зацікавлених осіб із здійснення спостереження за майбутнім врожаєм, що є предметом застави за аграрними розписками, збору інформації про предмет застави та боржників за аграрні

продукція – продукція, перелік якої визначений у групах 01-14 розділів I та II Української класифікації товарів зовнішньоекономічної діяльності згідно із Законом України «Про Митний тариф України».

## ЗОБОВ'ЯЗАННЯ

## ПРАВА СТОРІН ДОГОВІРНОГО ПРОЦЕСУ

**?** У яких операціях використовуються аграрні розписки? Які права та обов'язки мають сторони, користуючись земельною ділянкою с/г призначення? Хто несе відповідальність за невиконання своїх обов'язків?

Відповідно до статті 2 ЗУ «Про аграрні розписки», аграрні розписки використовуються в операціях із сільськогосподарською продукцією.

Аграрні розписки можуть видаватися особами, які мають право власності на земельну ділянку сільськогосподарського призначення або право користування такою земельною ділянкою на законних підставах для здійснення виробництва сільськогосподар-

ської продукції. Якщо право власності на земельну ділянку належить двом і більше співвласникам або право користування належить двом і більше користувачам, аграрні розписки видаються ними спільно. Особи, які спільно видали аграрну розписку, несуть солідарну відповідальність за невиконання своїх зобов'язань.

Перехід права власності чи права користування земельною ділянкою не зупиняє дію вказаної в аграрній розписці застави майбутнього врожаю та не припиняє прав боржника і кредитора за аграрною розпискою на користування земельною ділянкою до збору відповідного врожаю, але не довше ніж до закінчення поточного маркетингового року. Боржник за аграрною розпискою зобов'язаний пови-

домити осіб, яким він передає право власності або право користування земельною ділянкою, сільськогосподарська продукція з якої є предметом застави за аграрною розпискою, про існуючі обмеження згідно з виданими аграрними розписками.

Аграрні розписки складаються у двох примірниках, один з яких зберігається у справах особи, яка вчиняє нотаріальні дії з їх посвідчення та реєстрації, а другий примірник передається кредиту за аграрною розпискою. За бажанням боржника за аграрною розпискою йому може бути надана посвідчена копія виданої ним аграрної розписки. Відповідно до виду зобов'язання аграрні розписки поділяються на товарні та фінансові аграрні розписки.

## СПЕЦТЕРИТОРІЯ

ЗЕМЛІ  
РЕКРЕАЦІЙНОГО  
ПРИЗНАЧЕННЯ

**?** Які земельні ділянки належать до категорії земель рекреаційного призначення?

Відповідно до статей 50–52 Земельного кодексу України до земель рекреаційного призначення належать землі, які використовуються для організації відпочинку населення, туризму та проведення спортивних заходів.

До земель рекреаційного призначення належать земельні ділянки зелених зон і зелених насаджень міст та інших населених пунктів, навчально-туристських та екологічних стежок, маркованих трас, земельні ділянки, зайняті територіями будинків відпочинку, пансіонатів, об'єктів фізичної культури і спорту, туристичних баз, кемпінгів, яхт-клубів, стаціонарних і наметових туристично-оздоровчих таборів, будинків рибалок і мисливців, дитячих туристичних станцій, дитячих та спортивних таборів, інших аналогічних об'єктів, а також земельні ділянки, виділені для дачного будівництва і спорудження інших об'єктів стаціонарної рекреації.

Землі рекреаційного призначення можуть перебувати у державній, комунальній та приватній власності.

Землі загального користування дачного кооперативу безоплатно передаються йому у власність за клопотанням вищого органу управління кооперативу до відповідного органу виконавчої влади чи органу місцевого самоврядування на підставі технічної документації із землеустрою щодо складання документів, що посвідчують право на земельну ділянку. До земель загального користування дачного кооперативу належать земельні ділянки, зайняті захисними смугами, дорогами, проїздами, будівлями і спорудами загального користування.

На землях рекреаційного призначення забороняється діяльність, що перешкоджає або може перешкоджати використанню їх за призначенням, а також негативно впливає або може вплинути на природний стан цих земель, зміни природного ландшафту та проведення інших дій, що суперечить використанню цих зон за цільовим призначенням (частина 2 статті 63 ЗУ «Про охорону навколишнього природного середовища»). Окремі положення, що стосуються правового режиму земель рекреаційного призначення, передбачені санітарними нормами Державних санітарних правил планування та забудови населених пунктів, затверджених нормативними документами у галузі будівництва. Порядок використання земель рекреаційного призначення визначається законодавством.



## ОГОЛОШЕННЯ

Печерським РВ ГУМВС України в місті Києві оголошено конкурс на заміщення вакантної посади спеціаліста з обслуговуючого персоналу та охорони.

Вимоги: повна вища освіта за освітньо-кваліфікаційним рівнем магістра, спеціаліста.

Телефон для довідок: 280-87-82.



# День народження країни



Кирило ЛАТИШЕВ, «ПВ»  
Фото автора

Цього року святкування в столиці Дня Незалежності України передбачало безліч заходів, де кожен міг знайти для себе заняття до вподоби. Спочатку – військовий парад на Хрещатику, потім – масові гуляння. А біля метро Театральна зібралися байкери, що прикрасили свої мотоцикли національною символікою. Неподальк арки Дружби Народів пройшов спортивний фестиваль World challenge day, де проводилися конкурси і змагання для всіх охочих, як для дітей, так і дорослих. Також тут можна було помилуватися виступами стронгменів.

Софійська площа цього святкового дня потішила відвідувачів фестивалем вишиванок. Тематика – традиційне українське весілля. Тут обирали кращі весільні вінок, коровай і скриню. А ще проводили конкурс на кращу вишиванку серед чоловіків, жінок і дітей, конкурс-презентацію традиційного українського весілля. Національне вбрання більшості учасників заходу сповнювало свято особливим духом патріотизму. Фестиваль розпочався ходою від Контрактової площі до Софійської площі вздовж Андріївського узвозу.

Що ж до останнього, то тут проходила розмаїта виставка-ярмарок авторської художньої та сувенірної продукції, декоративно-прикладного і образотворчого мистецтва. На історичній вулиці зібралися близько тисячі художників і майстрів з усіх регіонів України.



## «ЖИТТЯ» ЗМІНИЛА «ВІЙНА»



Як повідомляє i-pro.kiev.ua, вийшов тематичний випуск тижневика Міністерства культури України «Культура і життя», тема випуску – «Культура і війна». Отже, номер спеціально доповнено матеріалами для українських військових. Як

розповіла теперішній головний редактор газети Наталя Зінченко, ідея такого випуску вже давно порушувалася в творчому колективі редакції. Але коли журналісти «КІЖ» побачили колишнього редактора своєї газети, нині комба-

та батальйону «Київ-1», Віталія Саратенка у Слов'янську, вирішили, що вже час долучитись і їм. Тож до звичних колонок додали матеріали із зони АТО, а це погодили очевидців, спостереження журналістів, котрі там побували, думки наших героїв-воєнків. Оновлений тижневик вперше вийшов друком на 24 шпальтах, а

10 тис. примірників додаткового тиражу благодійно видрукував Видавничий холдинг «МЕГА-ПРЕС», повідомляє джерело. Цей, а також і наступні номери періодичного видання оперативно надсилатимуться бійцям Національної гвардії та батальйонам особливого призначення у зону АТО.

## БІЛЬШ НІЖ ЗАХОПЛЕННЯ

## КНИГИ ПЕРЕТВОРЮЮТЬСЯ НА СКУЛЬПТУРИ



Тетяна МОРГУН  
спеціально для «ПВ»

Можна сказати, що лондонська художниця Сью Блеквелл дає старим книжкам нове життя, створюючи з поковтих сторінок казкові 3D-мініатюри. Її «ідеологічний» і «проектний» центри – душа та інтелект; її інструменти – власні золоті руки, тонке лезо й клей. А надихають Сью Блеквелл казки, міфи та легенди. Її на відкритих книжках, з їхніх же сторінок, постають чарівні мініатюрні інсталяції-скульптури.

Звісно, до цього факту й процесу можна поставитися по-різному, приміром зробити гримаску й сказати, що так поводитися з книгами не є добре. А можна, навпаки, пригадати, як часто ми самі в різний спосіб і охоче позбуваємося старих непотрібних уже книжок – і відчуті ширій захват від тонкої роботи й великої майстерності талановитої англійки.

На своєму сайті художниця розповідає, що в дитинстві багато часу проводила у лісі, де створила власний вигаданий світ, де дерева мали імена й захищали дівчинку. Згодом Сью Блеквелл закінчила коледж, діставши професію текстильника, далі в тій же галузі одержала ступінь магістра у Королівському коледжі мистецтв у Лондоні. А з 2003 року захопилася технікою роботи з папером. Це сталося, пише на своєму сайті майстриня, після поїздки до Таїланду (udivitelno.com). «Тоді я багато думала про життя, смерть і межу між ними... Мою першу книгу-скульптуру «Тихий американець» було створено в пам'ять про батька». Сью Блеквелл пояснює, чому для роботи обрала саме папір: він пов'язаний з духовними ритуалами, котрі їй стали відомі під час перебування в Південно-Східній Азії. «З часу своєї появи папір використовувався або як засіб комунікації між людьми, або як засіб спілкування із світом духів. Я використовую цей крихкий матеріал-посередник, аби, зруйнувавши його форму, надати йому нового життя. Це привід замислитися про хисткість світу, в якому живемо, про ефемерність нашого життя, планів та амбіцій» (там же). Ось така філософія. Художниця-скульптор пакує свої інсталяції у дерев'яні ящики або накриває їх скляними куполами. Коли робота в ашці, враження таке, що це картина або, можливо, якийсь особливий ляльковий театр. А скляний купол створює ефект прозорої кулі, яка впливала й зупинила час. Або ефект стоп-кадру. Й це відбувається тому, що паперові скульптури Сью Блеквелл мистовно дуже динамічні.

Вже пройшло багато виставок і робіт, котрі завжди приваблюють численних відвідувачів. І до речі, кожна скульптура, повідомляла ще 2011 року terra-z.ru, коштує 8 тис. доларів.

## ПОСТАТІ | ЛИЦАР І ГУМАНІСТ

## СОНЕЧКО ДИТЯЧОЇ ЛІТЕРАТУРИ

Тетяна МОРГУН  
спеціально для «ПВ»

«Сонячки він дуже любив, тому в нього й герої веснянкуваті, руді. Та й усіх людей довкола, старих і малих, Всеволод Зіновійович називав «сонечко» (gazeta.ua/ru).

Скільки разів, відклавши справи, я із задоволенням слухала по радіо уривки з творів Всеволода Нестайка, скільки разів збиралася написати про цього чудового письменника, та все очікувала «слухної нагоди». А тепер що ж, хіба навздогін... 16 серпня цей неперевершений майстер слова і, як справедливо сказано, добрий ангел і «беззаперечний класик сучасної української дитячої літератури» (ababalahama.com.ua) на 85-му році пішов із життя. І це величезна втрата лицарськи світлого й перспективного напрямку у вибудовуванні психологічно складного соціально-культурного тандему «дорослий – дитина».

Де ж усе-таки ключик від цієї загадки? Чому проза Всеволода Нестайка заворожує так, що не можна відірватися? Є багато дитячих письменників, хтось більш талановитий і щирий, хтось – менш, у всіх різні інтонація й стиль. Врешті-решт, усі як один працюють з українським словом! Та зрідка бачиш у прозі так вигончений талант особливо «магічного» управління словами і ще рідше суперталант – сказати набагато більше висловленого. В десятках своїх творів, сповнених чарівливою дотепністю, високою мудрості й веселої простоти, Всеволод Нестайко створював вражаючий, дивовижний світ, відчутно багатший за вербальний, сповнений звуків, ароматів, доторканності, світ, у

який читач утягується за казковими законами як реальний учасник запаморочливих подій і ситуацій, і неодмінно має розібратися в них разом з героями, довести справу до кінця – а інакше ніяк! Справедливо писала свого часу (2006) у «Дзеркалі тижня» Вікторія Сорокопуд: «Здається, він говорить тими самими словами і малює тими самими пензлями, що і сотні інших письменників і казкарів, але чому-сь його творів не можна випустити з рук, не дочитавши до кінця».

Всеволод Нестайко народився 30 січня 1930 року, перші оповідання друкував у журналах «Барвінок» та «Піонерія», а перша його книжка «Шурка і Шурко» вийшла в світ 1956 року. Й пішло – книжки оповідань, повісті, казки, п'єси. Пригадаймо: трилогія «Тореадори з Васюківки», «В Країні сонячних зайчиків», «Космонатка», «Незвичайні пригоди в лісовій школі», «Загадка старого клоуна», «Одиничка обманом», «П'ятірка з хвостиком»... А загалом за майже 50 років – понад 30 книжок для дітей, і не просто помітних, але непересічних. Його твори виходили величезними накладками в 30-50 тис. примірників.

Книги Нестайка перекладено 20 мовами світу, зокрема англійською,



ради з дитячої та юнацької літератури, трилогію «Тореадори з Васюківки» внесено до Особливого Почесного списку Г. Х. Андерсена як один з найвидатніших творів сучасної дитячої літератури.

Відомо, що в нас (надто в творчих колах) уміють недобре заздрити. «Нашого багато писали доносів. Так звані дитячі письменники. Тому й твори йшли з боєм: там немає моральних принципів, а там герої не будують комунізм. Нестайко знав про наклепи, проте удавав, що нічого не сталося» (Наталя Павленко, gazeta.ua/ru). Та однак була в ньому – і добре відчувалася – та особливість СПРАВЖНЬОГО, з якою автоматично рахуються й друзі, й недруги. От приближно так, як добрий Санта із своєю усмішкою й добротою, із своїми незмінними подарунками і любов'ю до дітей у нашій уяві завжди лишається вірним

## «Тореадори з Васюківки» у незалежній Україні випередили за кількістю продажу всі частини «Гаррі Поттера» британської письменниці Джоан Роулінг» (gazeta.ua/ru)

німецькою, французькою, іспанською, російською, арабською, бенгалі, угорською, румунською, болгарською, словачською та ін. За його творами знято фільми, котрі завоювали міжнародні нагороди. А 1979 року, за рішенням Міжнародної

самому собі, письменник Всеволод Нестайко не лише пером створював для юних українців добрий світ приязні, волі й оптимізму, а й усіяло обстоював і захищав цей світ власним життям, у всіх своїх виступах і розмовах із громадськістю.

## ЛИШЕ ОПТИМІСТИ ЗБУДУЮТЬ ВІЛЬНУ ДЕРЖАВУ

Ще 2003 року («День») він зауважував: «Мене найбільше хвилює, що наш складний час... одібрав, вкрав у наших дітей мрії. Тепер майже ніхто з дітей не мріє стати капітаном далекого плавання, льотчиком, навіть космонавтом... Усі мріють про гроші – стати багатим, «крутим», як тепер кажуть. З одного боку, це наче й непогано... Але дуже це не по-дитячому, дуже прагматично. І ще хвилює мене ставлення до української дитячої літератури, до видання укра-

їнських дитячих книжок. Невже не розуміють наші владні структури, що незалежність України, як не дивно, залежить від української дитячої літератури? Якщо діти не читатимуть книжок українською мовою, вони не знатимуть рідної мови, не стануть українцями, і їм та незалежність буде до гудзика. На уроках у школі добре вивчити мову неможливо. Одна справа вивчити те, що задано, а зовсім інша – читати із захопленням книжку, яка подобається. Я про це не раз говорив і писав... Ніде правди діти – наша

класична література майже вся сумна й трагічна, бо сумна доля України. Але травмувати психіку малих дітей такими трагічними переживаннями не можна ж. Дітям обов'язково потрібні позитивні емоції. Тільки оптимісти зможуть будувати вільну незалежну державу. Дітям обов'язково потрібен гумор, веселі твори». А порівняно недавно, під час інтернет-конференції з читачами (glavred.info/kultura) письменник сказав: «Я вважаю, що у дитячій українській літературі в сучасній Україні, в

часи соціальних та економічних землетрусів, коли збиваються моральні орієнтири, найважливіше завдання – зберегти основні гуманістичні засади. Дитячий письменник повинен берегти психіку дітей від негативу... Звичайно, література для дітей повинна показувати справжнє життя, але вкрай важливо, щоб у книжках створювалася атмосфера доброзичливості, віри в перемогу добра над злом». До цього практично нічого додати, хіба те, що така атмосфера й така віра не менш мірою потрібні й дорослим.

# СПОРТ



## ХАРЛАН І БОЙКО ОДРУЖИЛИСЬ

23 серпня одна з найтитулованіших українських спортсменок, олімпійська та неодноразова чемпіонка світу й Європи шаблістка Ольга Харлан вийшла заміж за колегу по національній олімпійській збірній, переможця цьогорічного турніру найсильніших фехтувальників України шабліста Дмитра Бойка. Весілля відбулося у рідному для нареченої Миколаєві. Серед гостей свята були помічені, зокрема, призер Олімпійських ігор–2004 Владислав Третяк, а також Ольга Жовнір, Галина Пундик та Олена Хомрова, з якими Харлан 2008 року виборола команду «золото» на Олімпіаді в Пекіні. До привітань новоспеченій родині долучилася вся спортивна громадськість країни.

## ФУТБОЛ | ЗАМІСТЬ ПАРАГВАЮ ГРАЄМО З МОЛДОВОЮ

# ЗБІРНА ГОТУЄТЬСЯ ДО ЄВРОВІДБОРУ

Оголошено список із 28 гравців, викликаних для підготовки та участі в найближчих матчах національної збірної, адже на 3 вересня було заплановано товариське протистояння з Парагваєм, замість якого наші зіграють з Молдовою. А вже 8 вересня українці розпочинають відбірковий цикл до континентальної першості 2016 року двобоєм із Словаччиною.

Володимир ПОЛЕТАЄВ  
спеціально для «ПВ»



Олександр Гладкий востанє захищав кольори національної збірної у матчі проти збірної Швеції 1 червня 2008 року

Утім, у вівторок на офіційному сайті Асоціації футболу Парагваю з'явилася інформація, що збірна південноамериканців відмовляється від проведення товариського матчу на території України. Нагадаємо, що підопічні Михайла Фоменка планували провести спаринг з парагвайцями на НСК «Олімпійський». «Оскільки у встановлений термін ми не отримали відповіді від Федерації футболу України на пропозицію перенести матч на нейтральну територію, мусимо повідомити, що наша офіційна делегація не поїде в Україну через військові дії і терористичну загрозу на приймаючій території», – йдеться в повідомленні.

Федерація футболу швидко знайшла заміну переляканим парагвайцям – не побоялися приїхати в Україну на товариський матч футболісти з сусідньої Молдови. Як і планувалося, поєдинок відбудеться 3 вересня у столиці стадіоні НСК

«Олімпійський» о 20:00. Уболівальники, які вже придбали квитки на зустріч з Парагваєм, зможуть скористатися ними для перегляду спарингу Україна – Молдова. Разом з тим, повідомили у ФФУ, збірна Парагваю може стати спаринг-партнером української команди у матчі, який заплановано провести 18 листопада.

Проте, попри усі перипетії з товариським матчем 3 вересня, головний приціл все одно спрямовується на 8-ме, коли стартує відбір на Євро-2016. Тож насамперед враховуючи матч із Словаччиною, Михайло Фоменко й вибудовуватиме тренувальний процес.

**Наразі наставник запросив на збір 28 гравців:**

**воротарі:** Андрій Пятков («Шахтар»), Денис Бойко («Дніпро»), Дмитро Безотосний («Чорноморець»);

**захисники:** В'ячеслав Шевчук, Олександр Кучер, Ярослав Ракіцький, Іван Ордець (усі – «Шахтар»), Євген Хачеріді, Євген Макаренко

(обидва – «Динамо»), Артем Федецький («Дніпро»);

**півзахисники:** Олег Гусев, Андрій Ярмоленко, Денис Гармаш, Роман Безус (усі – «Динамо»), Руслан Ротань, Євген Шахов (обидва – «Дніпро»), Микола Морозюк («Металург», Донецьк), Тарас Степаненко («Шахтар»), Едмар Галовський, Павло Ребенок (обидва – «Металіст»), Дмитро Хомченівський («Зоря»), Кирило Ковальчук («Чорноморець»), Артем Громов («Ворскла»), Анатолій Тимошук («Зеніт»), Санкт-Петербург, Росія);

**форварди:** Роман Зозуля («Дніпро»), Олександр Гладкий («Шахтар»), Володимир Гоменюк («Металіст»), Пилип Будківський («Зоря»).

Насамперед привертає увагу збільшення в лавах збірної кількості представників донецького «Шахтаря», яких на збір викликано аж семеро. Отримали шанси одягти футболку головної команди країни шестеро динамівців і п'ятеро дніпропетровців, представництво «Металіста» зменшилося до трьох гравців.

## БОКС | БІЙ З ПУЛЕВИМ ВІДМІНЕНО

# ВОЛОДИМИР КЛИЧКО ТРАВМУВАВСЯ

У вівторок на сторінці братів Кличків у соціальній мережі Facebook Володимир повідомив, що отримав на тренуванні травму, відтак запланований на 6 вересня бій проти офіційного претендента за версією IBF болгарина Кубрата Пулева не відбудеться.

Володимир ПОЛЕТАЄВ  
спеціально для «ПВ»

У своєму записі українець повідомляє, що травмувався у понеділок під час тренування. «Я працював, коли відчув біль у лівому біцепсі. Виявляється, пошкоджено м'яз, що робить бій у вересні неможливим. Це сумна новина, оскільки до цього

моменту я був у відмінній формі. Але для мене це просто затримка, а не невдача. Я відновлюся і розпочну роботу в тренувальному таборі знову», – поінформував Володимир Кличко вболівальників. Він також пообіцяв, що триматиме всіх у курсі щодо нової дати поєдинку проти Кубрата Пулева. Нагадаємо, що 33-річний болгарин торік упевнено переміг за очками

досвідченого американського экс-чемпіона світу Тоні Томпсона і завдяки цьому став офіційним обов'язковим суперником Володимира Кличка в суперважкій вазі. Претендент і нинішній № 1 у рейтингу IBF досі не має поразок на професійному ринзі, натомість здобув 20 перемог, з яких 11 – нокаутом. І наш чемпіон світу за версіями IBF, WBA, WBO, IBO мав захищати свої пояси в протистоянні з



болгарини на арені O2 World у німецькому Гамбурзі, причому квитки на поєдинок уже розпродано. Головний виконавчий директор Klitschko Management Group Бернд Бенте припускає, що у випадку швидкого одужання й відновлення Володимира двобій з Пулевім може відбутися 15 листопада. Водночас експерти боксу не виключають, що цей поєдинок може взагалі не відбутися.

## КОРОТКО



## БАСКЕТБОЛ

# УКРАЇНА ВИРУШИЛА НА ЧС

30 серпня Україна проведе свій перший поєдинок на світових баскетбольних першостях. Напередодні виїзду до Іспанії, яка приймає ЧС, головний тренер нашої збірної Майк Фрателло визначився із складом команди.

До числа 12 гравців, котрі у вівторок вирушили на перший в історії української збірної чемпіонат світу, потрапили: захисник – Сергій Гладир, Юджин Джетер, Дмитро Забіренко, Олександр Липовий, Святослав Михайлюк, Олександр Мішула; форварди – Максим Корнієнко, Максим Пустозвонов; центрові – Ігор Зайцев, В'ячеслав Кравцов, Кирило Натяжко, Артем Пустовій. Порівняно з минулорічним складом команди, яка на Євробаскеті посила

лоше місце, відбулася лише одна зміна – замість Дмитра Глібова в заявку потрапив Святослав Михайлюк. 17-річний захисник – Черкаський мавп, до речі, може стати наймолодшим гравцем ЧС. Нагадаємо, що на чемпіонаті світу в груповому турнірі Україна виступатиме у Більбао в групі С і зіграє з Домініканською Республікою (30 серпня), Фінляндією (31 серпня), Туреччиною (2 вересня), Новою Зеландією (3 вересня) і США (4 вересня).

## ФУТБОЛ

# ВІДБУЛОСЯ ЖЕРЕБКУВАННЯ 1/8 КУ

У Будинку футболу у вівторок відбулося жеребкування чергової стадії розіграшу другого за значенням національного трофею.

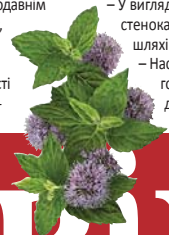
За результатами матчів 1/16 фіналу Кубка України, що відбулись минулого уїк-енду, до числа кращих увійшли 13 команд Прем'єр-ліги та 3 представники Першої ліги. У нинішньому розіграші учасники розподіляються на «сіяних» та «несіяних» за поточним рейтингом, тож в іграх 1/8 фіналу переможець визначатиметься за сумою двох поєдинків, перший з яких відбудеться на полі «несіяної» команди. За підсумками жеребкування було сформовано наступні пари:

«Олімпік» (Донецьк) – «Металург» (Запоріжжя); «Сталь» (Дніпропетровський) – «Чорноморець» (Одеса); «Полтава» – «Шахтар» (Донецьк); «Говерла» (Ужгород) – «Металіст» (Харків); «Волинь» (Луцьк) – «Дніпро» (Дніпропетровський); «Олександрія» – «Зоря» (Луганський); «Іллічівець» (Маріуполь) – «Ворскла» (Полтава); «Карпати» (Львів) – «Динамо» (Київ). Попередньо визначено, що перші матчі мають відбутися 27 вересня, а поєдинки у відповідь – 29 жовтня.

# М'ЯТА ЗАПОБИГАЄ НЕРВОВИМ ЗРИВАМ

Багато хто вирощує цю запашну рослину на власному городі, хтось купує її в аптеці. Характерною ознакою всіх видів м'яти є аромат, який поширює рослина, у перцевій м'яті він найсильніший. У стародавні часи вважалося, що м'ята стимулює розумову роботу, зміцнює пам'ять. М'ятною водою навіть обприскували аудиторії, філософи і жерці прикрашали голову вінками з квіточок рослин. Легкий, освіжаючий аромат однаково подобався і єгипетським фараонам, і стародавнім жителям Назарета. М'яту подрібнювали і додавали до меду, щоб приємно освіжити дихання після тривалої трапези. Чим корисна м'ята?

— Рослина має широкий спектр фармакологічної активності — чинить протимікробну, спазмалітичну, судинорозширю-



вальну, жовчогінну, сечогінну, болезаспокійливу, проносну, потогінну, кровоспинну дію.

— Препарати з листя м'яті перцевій підсилюють секрецію травних залоз, підсилюють апетит, підвищують жовчовиділення, мають спазмалітичну дію, знижують тиск гладкої мускулатури кишкової, жовчної і сечовивідних шляхів.

— У вигляді настою застосовують листя і суцвіття м'яті при неврозах, стенокардії, безсонні, кашлі, захворюваннях верхніх дихальних шляхів і спазмах шлунково-кишкового тракту.

— Настоянки застосовуються зовнішньо для розтирань при мігрені, головних болях, запаленнях шкіри, використовується м'ята і для інгаляцій при запаленні слизової оболонки носоглотки.

# ЖІНКАМ БЕЗ М'ЯСА – НІЯК

Американський учений Майкл З'ясував, що споживання червоного м'яса позитивно позначається на зовнішності жінок. Риба або м'ясо птиці не в змоззі замінити білок, який потрапляє в жіночий організм із телятиною чи свининою. Червоне м'ясо містить залізо, яке є будівельним матеріалом еритроцитів – червоних кров'яних клітин. Дефіцит заліза може призвести до порушення сну і депресії. Це негативно позначається на всьому організмі і впливає на зовнішність.

Тим часом інші вчені з'ясували, що депривація сну (коли ви несподівано прокидаєтеся серед ночі і не можете заснути) негативно впливає на працездатність і зовнішній вигляд людини. Усе це через брак заліза, що призводить до порушення обміну речовин, викликає анемію, недокрів'я.

Через нестачу заліза нігті стають ламкими, волосся сінеє, а шкіра лущиться. Під очима з'являються темні круги. До того ж брак заліза в організмі негативно позначається на репродуктивній функції.

Відтак, білок і залізо, що містяться у червоному м'ясі, надзвичайно важливі для жінок, якщо вони прагнуть довгий час залишатися привабливими.



# ДОЗВІЛЛЯ

## ГОРОСКОП

1–7 вересня

**ОВЕН**  
Тиждень принесе удачу фахівцям творчих професій. Вам варто довіритися перебігу подій, тоді все вирішиться на вашу користь.

**ТЕЛЕЦЬ**  
Вдалими будуть будь-які нові починання. Ваш робочий процес варто вдосконалити за допомогою нових методик.

**БЛИЗНЮКИ**  
Виникнуть розбіжності з колегами. Прислухайтеся до порад колег, щоб прийняти правильне рішення.

**РАК**  
Ви налаштовані миролюбно, тож ваша проблема вирішиться безконфліктно. Через нерішучість ситуація розвиватиметься зовсім не так, як могла б.

**ЛЕВ**  
Сконцентруйтесь на вирішенні фінансових завдань. Ваш керівник дасть незвичайне доручення.

**ДІВА**  
Ентузіазм, енергія і вміння не бояться жодних перешкод зроблять ваші можливості практично невичерпними.

**ТЕРЕЗИ**  
Цей тиж-

день варто присвятити опануванню нових професійних знань. Вам потрібно знайти спосіб збільшення своєї продуктивності.

**СКОРПІОН**  
Не відставайте від наміченого плану. Ділові партнери можуть висунути додаткові вимоги.

**СТРІЛЕЦЬ**  
Цей тиждень принесе додаткові складності та емоційні переживання. Вам потрібно навчитися стриманості, тоді можна сподіватися на гарний результат.

**КОЗЕРІГ**  
На вас чекає зустріч із новими партнерами. Намагайтеся змінити звичну стратегію ведення ділових переговорів.

**ВОДОЛІЙ**  
Варто зайнятися аналітичною роботою і збором даних. Ваші колеги можуть відмовитися від виконання своїх зобов'язань. Не втручайтеся в інтриги.

**РИБИ**  
Доведеться докласти багато зусиль, аби отримати потрібний результат. Ваш керівник може відмовити у підтримці нових ідей.

## ВРАЖАЮЧІ ЛАБИРИНТИ



фото з Інтернету

**RICHARDSON FARM** у штаті Іллінойс – це не лабіринт. Це місце, де лабіринти регулярно з'являються і зникають. Вони щоразу різні, проте однаково дивовижні. Щороку майстри створюють новий лабіринт, аби всі очі могли зануритися у зелену головоломку. Цей лабіринт у стилі актеків – найменший з усіх, які були створені у Richardson Farm.

## СМАЧНОГО! ПЕЧІНКОВИЙ ПАШТЕТ

**Інгредієнти:**  
500 г печінки; 150 г вершкового масла; 1 морквина; 1 корінь петрушки; 1 цибулина; сіль, перець; 1 лавровий лист; духмяний перець; мускатний горіх

**Приготування**  
Моркву, петрушку, цибулю почистити та подрібнити. Печінку помити, очистити від плівки, порізати. Все обсмажити, а тоді тушити до готовності, додавши лавровий лист та кілька горошин духмяного перцю. Час від часу підливати трохи води.

Поки печінка тепла, пропустити її через м'ясорубку (лавровий лист треба викинути). В жодному разі не пересмажте печінку, бо інакше паштет не буде ніжним і соковитим.

Після того перетерту печінку збити з маслом, краще у блендері, але можна й вручну. Додати за смаком сіль, перець, мускатний горіх.

Готовий паштет викласти у форму і поставити в холодильник. Сmachного!



## СКАНВОРД

Розгадавши сканворд і вписавши букви в клітинки, виріжте його по червоній рамці та надішліть нам на адресу: «Профспілкові вісті», бульвар Дружби народів, 5, м. Київ, 01042 або [profvisti@ukr.net](mailto:profvisti@ukr.net).

Усіх, хто правильно розгадав сканворд і першим надіслав відповідь, чекає винагорода – піврічна передплата на газету «Профспілкові вісті».

На малю, цього разу переможців конкурсу не виявилось.

**До уваги переможців конкурсу!** Щоб отримати піврічну передплату на газету «Профспілкові вісті», необхідно подати до редакції копію ідентифікаційного коду, а також вказати домашню адресу й поштовий індекс.

Відповіді на сканворд, надрукований у № 34

Правильні відповіді – «сцвал».

1. Кінь, який їсть траву (слова)  
2. Площа, яку займає територія (слова)  
3. Вид саїту (слова)  
4. Торгова будка (слова)

Клітка дорівнює нулю

Корінь, шукати на букву

1. Ім'я лауреата премії

2. Деталь колеса або з'єднання

3. Фізичний процес

4. «Фасад» будівлі

5. Назва міста

6. Назва міста

7. Назва міста

8. Назва міста

9. Назва міста

10. Назва міста

11. Назва міста

12. Назва міста

13. Назва міста

14. Назва міста

15. Назва міста

16. Назва міста

17. Назва міста

18. Назва міста

19. Назва міста

20. Назва міста

21. Назва міста

22. Назва міста

23. Назва міста

24. Назва міста

25. Назва міста

26. Назва міста

27. Назва міста

28. Назва міста

29. Назва міста

30. Назва міста

31. Назва міста

32. Назва міста

33. Назва міста

34. Назва міста

35. Назва міста

36. Назва міста

37. Назва міста

38. Назва міста

39. Назва міста

40. Назва міста

41. Назва міста

42. Назва міста

43. Назва міста

44. Назва міста

45. Назва міста

46. Назва міста

47. Назва міста

48. Назва міста

49. Назва міста

50. Назва міста

51. Назва міста

52. Назва міста

53. Назва міста

54. Назва міста

55. Назва міста

56. Назва міста

57. Назва міста

58. Назва міста

59. Назва міста

60. Назва міста

61. Назва міста

62. Назва міста

63. Назва міста

64. Назва міста

65. Назва міста

66. Назва міста

67. Назва міста

68. Назва міста

69. Назва міста

70. Назва міста

71. Назва міста

72. Назва міста

73. Назва міста

74. Назва міста

75. Назва міста

76. Назва міста

77. Назва міста

78. Назва міста

79. Назва міста

80. Назва міста

81. Назва міста

82. Назва міста

83. Назва міста

84. Назва міста

85. Назва міста

86. Назва міста

87. Назва міста

88. Назва міста

89. Назва міста

90. Назва міста

91. Назва міста

92. Назва міста

93. Назва міста

94. Назва міста

95. Назва міста

96. Назва міста

97. Назва міста

98. Назва міста

99. Назва міста

100. Назва міста